

Die Gratiszeitung für  
Hanau und Großkrotzenburg

Mit Inhalten unseres ehemaligen Titels:

**HeimatPost**

STEINHEIM • KLEIN-AUHEIM • GROSSAUHEIM

Jahrgang 41 | Nr. 31 | 3. August 2022 [www.hanauer.de](http://www.hanauer.de)



# HANAUER WOCHENPOST

**Hanau bekommt  
Fördermittel  
vom Land**

mehr auf Seite 3

**Publikumspreis für  
„Aladin“ Marcus  
Abdel-Messih**

mehr auf Seite 4

**Rotierender  
Armschmuck im  
Goldschmiedehaus**

mehr auf Seite 5

**Museum für  
Milchkännchen in  
Großkrotzenburg**

mehr auf Seite 6

**Rundum-Service  
beim Immobilienverkauf**  
kostenlose Wertermittlung und  
Energieausweis



☎ 906 5838

Hauptstraße 1, Bruchköbel

**WETZSTEIN**  
IMMOBILIEN

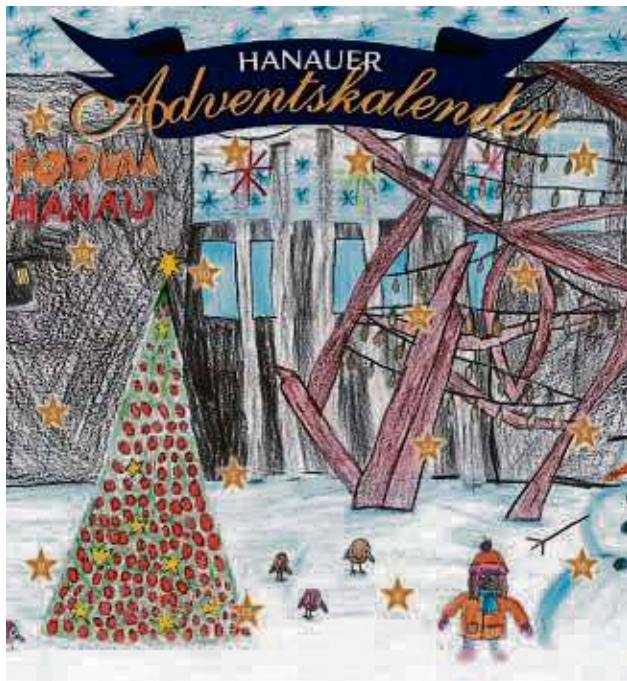
[www.wetzstein-immobilien.de](http://www.wetzstein-immobilien.de)

## Forum als neues Motiv

Mitten im Hochsommer wird der Hanauer Adventskalenders vorbereitet

Hanau – Trotz sommerlicher Hitze befasst man sich in Hanau schon mit der Vorweihnachtszeit. Erst vor wenigen Monaten wurden die letzten Gewinne des Hanauer Adventskalenders 2021 abgeholt, da wird der Kalender für den Winter 2022 schon vorbereitet. Für die Mitglieder der Lions Clubs Hanau und Hanau Brüder Grimm sowie Oberbürgermeister Claus Kaminsky ist der Motiv-Auswahl-Termin für das Benefizprojekt eine lieb gewordene Tradition. Bereits im siebzehnten Jahr kommen sie im Hochsommer zusammen, um mit der Auswahl des Motivs die Produktion des nächsten Hanauer Adventskalenders einzuleiten.

Noch früher begannen die Kinder der Klasse 5E des Franziskanergymnasiums Kreuzburg in Großkrotzenburg, die sich unter Anleitung von Kunstlehrer Nicolai Vogt im Frühjahr mit winterlichen Motiven von Hanau befasst hatten und diese mit Wasser-



Von Paula Betz aus der Klasse 5e des Franziskanergymnasiums Kreuzburg stammt das Motiv des Adventskalenders 2022.

FOTO: PM

farben, Buntstiften oder Beim Treffen in der Schule Acryl zu Papier brachten. mit Schulleiter Thomas Wolf

und Bernward Bickmann, Geschäftsführer der Franziskanergymnasiums Kreuzburg gGmbH, hatten OB Kaminsky und die Lions-Herren Jörg Börstinghaus, Andreas Ludwig, Reinhard Wachter; Herbert Reus sowie Hülya Günel von der Hanau Marketing GmbH, nun die schwere Aufgabe, unter verschiedenen Werken zu wählen.

Die meisten Stimmen erhielt das Bild von Paula Betz, die das Forum Hanau mit einem Ausschnitt des Oppenheim-Denkmal im Vordergrund mit Buntstiften gezeichnet hatte. Platz zwei belegte Nelly Ameling mit ihrer Zeichnung des Steinheimer Turms, und auf den dritten Platz kam Amelie Winheim mit einem Bild vom Weihnachtsmarkt und dem Hanauer Rathaus. Die letzten beiden Motive werden auf Postkarten gedruckt, die ebenfalls käuflich zu erstehen sind. Die Lions-Herren werden zudem am 17. Dezember auf dem Hanauer Weih-

nachtsmarkt Grimm-Einkaufsschecks an die Mädchen von jeweils 75, 50 und 25 Euro als Dankeschön übergeben.

Der Hanauer Adventskalender ist ein Benefizprojekt des Lions Clubs Hanau und des Lions Clubs Hanau Brüder Grimm, das unter der Schirmherrschaft von OB Kaminsky steht und von der Hanau Marketing GmbH koordiniert wird. Die regionale Geschäftswelt unterstützt die Aktion mit Wert- und Sachgutscheinen. Der Verkaufserlös kommt Kinder- und Jugendprojekten zu Gute. Der Adventskalender wird seit 2006 mit 8999 Stück aufgelegt und ist stets in kurzer Zeit ausverkauft. Bis zum 26. August können sich Einzelhändler,

Dienstleister und Gastronomen noch an dem Benefizprojekt beteiligen, etwa mit Gewinn Gutscheinen. Kontakt unter ☎ 06181-428 9480 oder Mail: [info@hanau-marketing-gmbh.de](mailto:info@hanau-marketing-gmbh.de). cs.

*Goldhaus  
Obertshausen*

**ANKAUF VON:**

- Schmuck
- Gold
- Uhren
- Silber
- Münzen
- Antiquitäten
- Nachlassabwicklung

H. Honig | Heusenstammer Str. 3  
63179 Obertshausen

Für mehr Zeit & Diskretion –  
Termine nach Vereinbarung!  
Tel. 0 6104 9 53 13 15 oder  
[www.goldhaus-obertshausen.de](http://www.goldhaus-obertshausen.de)

## Jetzt zahlt Ihre Immobilie für Sie

Für  
Senioren ab  
70 Jahren



- ✓ Zuhause wohnen bleiben – ein Leben lang
- ✓ Mehr Geld pro Monat durch Immobilienrente
- ✓ Keine Instandhaltungssorgen

Informieren Sie sich jetzt ausführlich über die Immobilienrente: André Geist und Adrian Heere freuen sich auf das persönliche Gespräch mit Ihnen.

☎ 069.34 86 80 00

✉ [frankfurt@deutsche-leibrenten.de](mailto:frankfurt@deutsche-leibrenten.de)

Der nächste Beratertag:

10. August 2022 | 10 – 17 Uhr  
Telefonisch oder bei Ihnen Zuhause



[www.deutsche-leibrenten.de/frankfurt](http://www.deutsche-leibrenten.de/frankfurt)

Seit 1978 Ihr starker Partner  
rund ums Haus.

Besuchen Sie unsere Ausstellung.  
Wir freuen uns auf Ihren  
Besuch.



**MONTEUR/IN GESUCHT!**  
**JETZT BEWERBEN!**

**06184-992960**

FENSTER-TÜREN-WINTERGÄRTEN  
**thermoSUN**  
...da kommt Freude auf!

[www.thermosun.de](http://www.thermosun.de)

Birkenweiher Str. 4 / 63505 Langenselbold  
Fenster – Terrassendächer  
Haustüren – Wintergärten





#### Taigo R-Line 1.0 TSI OPF 81 kW (110 PS) 6-Gang

Kraftstoffverbrauch, l/100 km: innerorts 5,9 / außerorts 4,1 / kombiniert 4,8; CO<sub>2</sub>-Emissionen, g/km: kombiniert 109

**GeschäftsfahrzeugLeasingrate monatlich:** 199,00 €<sup>1</sup>  
 Leasingsonderzahlung: 999,00 €  
 Laufzeit: 36 Monate  
 Jährliche Fahrleistung: 10.000 km

#### T-Roc Life 1.0 TSI OPF 81 kW (110 PS) 6-Gang

Kraftstoffverbrauch, l/100 km: innerorts 6,2 / außerorts 4,6 / kombiniert 5,2; CO<sub>2</sub>-Emissionen, g/km: kombiniert 118

**GeschäftsfahrzeugLeasingrate monatlich:** 179,00 €<sup>1</sup>  
 Leasingsonderzahlung: 999,00 €  
 Laufzeit: 48 Monate  
 Jährliche Fahrleistung: 10.000 km



Jetzt QR-Code scannen und weitere Informationen zu den Angeboten erhalten.

Fahrzeugabbildung zeigt Sonderausstattungen. Gültig bis zum 30.09.2022. Stand 07/2022. Änderungen und Irrtümer vorbehalten. <sup>1</sup> Ein Angebot der Volkswagen Leasing GmbH, Gifhorn Str. 57, 38112 Braunschweig, für gewerbliche Einzelabnehmer mit Ausnahme von Sonderkunden. Zzgl. MwSt. und Abholung in der Autostadt Wolfsburg. Zulassungskosten werden separat berechnet. Bonität vorausgesetzt.



Ihr Volkswagen Partner

#### Volkswagen Automobile Frankfurt

Mainzer Landstr. 406    Donaust. 32    Offenbacher Str. 138  
 60326 Frankfurt    63452 Hanau    63263 Neu-Isenburg  
 Tel. 069 870016 1955, volkswagen-frankfurt.de

# Forum Hanau als zentraler Treffpunkt

## Gespräch mit Centermanagerinnen

**Hanau** – Seit der Eröffnung im Jahr 2015 hat sich das Forum in Hanau zu einem zentralen Treffpunkt in der Brüder-Grimm-Stadt entwickelt. Seit Juni ist Claudia Ullmann als Centermanagerin erste Ansprechpartnerin für die Shop-Inhaber und zuständig für die Verwaltung des Einkaufszentrums. Mit ihr und ihrer Vorgängerin Diana Schreiber-Kleinhenz, inzwischen Regionalleiterin Centermanagement Rhein-Main-Gebiet der HBB Centermanagement GmbH & Co. KG, tauschte sich die CDU-Bundestagsabgeordnete Dr. Katja Leikert im Rahmen ihrer Sommer-tour durch den Wahlkreis aus. Begleitet wurde sie dabei von der Stadtverordneten Gabriele Stenger als Vertreterin der CDU Hanau.

Wie Claudia Ullmann und Diana Schreiber-Kleinhenz berichteten, sei man gut durch die Corona-Krise gekommen. Nach Ende des Lockdowns seien die Kunden schnell zurückgekehrt. „Hier profitieren wir sicher von unserer Innenstadtlage und der guten Zusammenarbeit mit der Stadt Hanau“, so Claudia Ullmann.

Das Centermanagement freut sich über die zusätzliche Besucherfrequenz, die das Pop Up-Store „Tatkraft“



Im Gespräch (von links): Gabriele Stenger, Claudia Ullmann, Diana Schreiber-Kleinhenz und Katja Leikert. FOTO: PM

ins Forum Hanau brachte. Das Projekt ließ Jugendliche in die Welt des Handwerks eintauchen und sie konnten ihre Talente an verschiedenen Stationen austesten.

„Der Handel braucht neue Nachbarn; die Kunden erwarten heute mehr als nur Shopping und Gastronomie“, weiß Diana Schreiber-Kleinhenz aus langjähriger Erfahrung.

Ein Thema, das auch viele Ladeninhaber im Forum Hanau beschäftigt, ist der Fach-

kräftemangel. Viele Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter hätten sich im Zuge der Pandemie neue Jobs gesucht. Damit sei auch viel Erfahrung verloren gegangen. Neues Personal zu finden, sei aktuell in vielen Branchen kein leichtes Unterfangen.

Ihre Jobs üben Claudia Ullmann und Diana Schreiber-Kleinhenz mit viel Herzblut aus. „Man weiß nie, was heute passieren wird, es ist immer abwechslungsreich.“

## Bücherei mit besonderem Angebot

**Hanau-Steinheim** – Die Bücherei St. Johann hält für Kinder ein besonderes Angebot für den Sommer bereit. Bei jedem Besuch wird die Ausleihe mit einem Stempel in einem Lesepass bestätigt. Ist er vollständig ausgefüllt, gibt es für jedes Kind eine Überraschungsgüte und einen Eisgutschein. Darüber hinaus

bietet die Bücherei Kindern ab drei Jahren an jedem Donnerstag um 15 Uhr eine Vorlesestunde an. Dabei werden auch Kamishibais, kleine Papiertheaterstücke, vorgetragen. Die Bücherei ist auch während der Sommerferien sonntags von 10 bis 12 Uhr und dienstags von 16.30 bis 18 Uhr geöffnet. cd

## Von Kabarett bis Slapstick

**Hanau** – Gerburg Jahnke kommt mit ihrem Programm „Frau Jahnke hat eingeladen...“ am Montag, 29. August, nach Hanau ins Amphitheater. „Es wird mit ihren Lieblingskolleginnen aller Genres witzig, politisch, böse, moralisch oder absurd“, heißt es in der Ankündigung. Die Zuschauer erwarten Kabarett, Comedy, Liedgut, Slapstick und Poetry. Karten zum Preis von 40 Euro gibt es

auf der Internetseite s-promotion.de und bei allen bekannten Vorverkaufsstellen. cs.



Gerburg Jahnke gastiert in Hanau

## BEILAGENHINWEIS

Heute finden Sie in der folgende Beilagen:\*



**HANAUER WOCHENPOST**

\*Die Prospekte sind nicht immer für die Gesamtausgabe gebucht.



Immoprofi



Möbel Straube

Sie haben Prospekte? Wir verteilen sie für Sie!

Wenden Sie sich einfach an Ihren zuständigen Anzeigenberater oder direkt an unsere Beilagendisposition unter Telefon 06181/2903-512 oder per Mail an beilagen@hanauer.de

## IMPRESSUM



**HANAUER WOCHENPOST**

www.hanauer.de

**Verlag:** Hanauer Anzeiger GmbH & Co. KG  
 Donaust. 5, 63452 Hanau

Hausanschrift und zugleich auch ladungsfähige Anschrift für alle im Impressum Verantwortlichen.

**Geschäftsführer:**  
 Thomas Kühnlein

**Redaktion:**  
 Tel. 06181 2903 333  
 redaktion@hanauer.de  
 Yvonne Backhaus-Arnold (V.i.S.d.P.)  
 Yvonne.Backhaus-Arnold@hanauer.de

**Anzeigen:**  
 Tel. 06181 2903 555  
 Daniel Pasch (Ltg.)  
 anzeigen@hanauer.de

**Zustellung:**  
 Tel. 069 85008-443  
 leaserservice@extratipp.com  
 Burghard Aul (Ltg.)

**Druck:**  
 Pressehaus Bintz-Verlag GmbH & Co. KG  
 Postfach 10 02 63, 63002 Offenbach

Anzeigenpreis nach Preisliste 50 vom 1. 1. 2022  
 Falls Sie diese Zeitung nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie einen Werbeaufkleber mit dem Zusatzhinweis „bitte keine kostenlosen Zeitungen“ an Ihrem Briefkasten anzubringen. Ideal wäre auch ein Hinweis unter Angabe Ihrer Anschrift auf www.hanauer.de unter dem Reiter Zustellung, damit wir unsere Träger informieren können.



# „Grünes Zimmer“ auf Rädern

Hanau bekommt 300 000 Euro an Fördermitteln vom Land

Hanau – „Wir sind stolz, dass unsere Bemühungen im Rahmen des Stadtentwicklungsprogramms „Hanau auflADEN“ abermals eine Förderung durch das Land Hessen erfahren“, freut sich OB Claus Kaminsky. Die Stadt hat jetzt den Bewilligungsbescheid für drei weitere Projekte erhalten, die vom Land über das Programm „Zukunft Innenstadt“ mit dem Höchstbetrag von insgesamt 300 000 Euro gefördert werden und die von der Hanau Marketing GmbH (HMG) und dem Eigenbetrieb Hanau Infrastruktur Service (HIS) entwickelt wurden. Mit den Fördergeldern sollen Umgestaltungen für die Fußgängerzone Langstraße finanziert, die Außenbereiche innerstädtischer Gastronomiebereiche aufgewertet und ein mobiles „grünes Zimmer“ angeschafft werden.

„Die erfolgreiche Bewerbung für die Fördergelder zeigt, dass unsere bundesweit beachtete Arbeit für die Wei-



Durch Poller abgesperrt ist die Langstraße. Die Fußgängerzone soll dank der Fördermittel entsprechend aufgewertet und gestaltet werden.

ARCHIVFOTO: HOLGER HACKENDAHL

terentwicklung der Innenstadt honoriert wird“, so Kaminsky im städtischen Pressedienst. Instrumente und Ansätze dafür seien unter anderem die städtische Verkaufsrechtssatzung, Pop-up-Stores, Start-up-Förderprogramme und neue Gestaltungsideen für Freiräume. 97 Kommunen hatten sich mit Projekten zur kreativen

Gestaltung innerstädtischer Räume um die Fördermittel bemüht, knapp jede zweite Kommune erhielt den Zuschlag für eine Förderung.

Bereits Ende letzten Jahres war Hanau mit der Maximalförderung aus dem Programm „Zukunft Innenstadt“ des Landes bedacht worden, jetzt wurden die Zuschläge für die zweite Phase verge-

ben.

Hanau hatte sich mit drei Projekten für das Programm „Zukunft Innenstadt“ beworben. Beim Projekt „Mobiles Grünes Zimmer“ soll ein Ort zum Verweilen entstehen und zugleich ein „Botschafter“ für klimaangepasste Bauweise ins Rollen gebracht werden. Ins Rollen deshalb, weil das Grüne Zimmer auf einen Abrollcontainer montiert sein wird, der den zwei Meter hohen Grünwänden mit einem darüber angeordnetem Spalierdach zugleich als Wasserreservoir dient und es mobil macht. Insbesondere an Plätzen mit starker Sonneneinstrahlung und wenig Bestandsgrün soll das mobile Grüne Zimmer seinen Standort finden und zum Verweilen genutzt werden. Beim Projekt Umgestaltung der Fußgängerzone Langstraße geht es um eine Aufwertung insbesondere für den Abschnitt zwischen Fahr- und Hammerstraße. Gedacht

ist an die Einrichtung von Aufenthaltszonen wie etwa einen City-Beach, die Aufstellung von Pop-up-Spielgeräten und Parklets, also aus Holz gebaute Möbel im öffentlichen Raum. Durch die Vielfalt unterschiedlicher temporär vorgesehener Nutzungsmöglichkeiten soll die Langstraße eine Experimentierfläche für die zukünftige Weiterentwicklung anderer Straßen beziehungsweise Plätze werden.

Im dritten Projekt geht es um eine gestalterische Aufwertung der Außenbereiche innerstädtischer Gastronomie. Hierfür ist seitens der Stadt beispielsweise die Bereitstellung von Bodenhüllen zur Aufstellung von Sonnenschirmen geplant. Außerdem soll die Gastronomie dabei unterstützt werden, ihre Außenbereiche sicher begehbar zu machen, indem Stolperfallen beseitigt werden. Insgesamt wird das Ziel verfolgt, Außengastronomie aufzuwerten. cs.

**HIBISCUS MOSCHEUTOS  
RIESENHIBISKUS**

winterharte Staude für sonnigen Standort | verschiedene Farben | aus eigener Anzucht | im 5 Liter Container

**STÜCK NUR 9,99\***

**WIR BLÜHEN GANZ GROSS!**

**FARBENFROHE RIESSENBLÜTEN UND BIENENFREUNDLICHE LANDEPLÄTZE, DIE VIELFALT SCHAFFEN.**

SCHMETTERLINGSGARTEN  
JETZT NUR IN GOLDBACH

**STÜCK NUR 5,99\***

**LEONTOPODIUM  
EDELWEISS**

winterharte Staude | aus eigener Anzucht | im 2 Liter Container

**STÜCK NUR 9,99\***

**RUDBECKIA SMILEY®  
GROSSBLUMIGER  
SONNENHUT**

verschiedene Sorten | aus eigener Anzucht | im 5 Liter Container

\* Angebote gültig bis zum 14. August 2022

## GOLDBACH/ ASCHAFFENBURG

» A3 Ausfahrt AB-Ost  
Andreas & Gustav Löwer GbR  
An der Lache 135-137  
Tel. 06021 / 90162-0  
goldbach@gaertnerei-loewer.de  
Mo.-Sa. 09:00-19:00 Uhr  
Sonntag 11:00-13:00 Uhr

## ROSSDORF

» Direkt an der B38  
Andreas, Martin und Gustav  
Löwer GbR  
Heinz-Friedrich-Straße 12  
Tel. 06154 / 69409-0  
rossdorf@gaertnerei-loewer.de  
Mo.-Fr. 08:30-18:30 Uhr  
Samstag 08:30-18:00 Uhr

## HANAU

» Gewerbegebiet HU-Nord  
Martin und Gustav Löwer GbR  
Oderstraße 1  
Tel. 06181 / 18050-0  
hanau@gaertnerei-loewer.de  
Mo.-Sa. 09:00-19:00 Uhr

FOLGE UNS AUF:   
**www.gaertnerei-loewer.de**

## MÖMLINGEN

» Direkt an der B426  
Löwer GmbH, Andreas Löwer  
Bahnhofstraße 37  
Tel. 06022 / 50893-0  
moemlingen@gaertnerei-loewer.de  
Mo.-Sa. 09:00-18:30 Uhr

## SELIGENSTADT

» A3 Abfahrt Seligenstadt  
Martin Löwer, Dudenhöfer Straße 60  
Tel. 06182 / 290861  
seligenstadt@gaertnerei-loewer.de  
Mo.-Sa. 09:00-18:30 Uhr

**25 JAHRE  
SELIGENSTADT**



# Dargestellte Gefühle werden belohnt

## Marcus Abdel-Messih erhält den Publikumspreis bei Brüder-Grimm-Festspielen

Hanau – Bevor Marcus Abdel-Messih seine angebetete Hermia anschnachen und sich vor Liebe verzehren durfte, musste der Schauspieler kurz vor Beginn von Shakespeares „Sommernachtstraum“ erst noch ein anderes Bad der Gefühle aushalten: Ihm wurde der vom HANAUER ANZEIGER und den Brüder-Grimm-Festspielen gemeinsam ausgelobte Publikumspreis übergeben. Dieser Preis wird seit 2018 demjenigen Darsteller zuteil, der die meisten Publikumsstimmen im Internet erhält. Messih legte die Hand aufs Herz, als er auf der Bühne erschien und bedankte sich mit dieser Geste.

Abdel-Messih wurde an diesem Abend jedoch nicht als einziger von HA-Redaktionsleiterin Yvonne Backhaus-Arnold und Festspiel-Intendant Frank-Lorenz Engel geehrt. Zum ersten Mal seit Bestehen dieses Preises wurden auch die Darsteller auf den Plätzen zwei und drei mit Blumen be-



**Hand aufs Herz:** Marcus Abdel-Messih wird in diesem Jahr mit dem HA-Publikumspreis ausgezeichnet. FOTO: PATRICK SCHEIBER

dacht. Den zweiten Preis erhielt Kristina Willmaser, die im Sommernachtstraum die Rolle der Hermia spielt und

im „Aladin und die Wunderlampe“ als Affe Samira zu sehen ist. Sie ist 2016 zum ersten Mal in Hanau aufgetreten und hat unter anderem in „Schneeweißchen und Rosenrot“ das Schneeweißchen gespielt. Auf Platz 3 landete der Festspiel-Neuling Soufjan Ibrahim, der im „Sommernachtstraum“ mehrere Rollen spielt, ein Elf, Flaut und Thisbe sowie das Brüderchen in „Brüderchen und Schwestern“.

Nachdem Intendant Engel die Zuschauer und Zuschauerinnen begrüßt und dem HA als Medienpartner der Festspiele gedankt hatte, wurde erst Ibrahim aufgerufen, der in seinem Kostüm eines Wachsoldaten erschien. Anschließend kam Willmaser in einem schwarz-weißen Kleid hinzu und schließlich Messih, der später als Lysander und Liebhaber der Hermia alles gibt. Abdel-Messih hielt sich die Hand vor Augen, als wollte er nicht glauben, dass

er den diesjährigen Preis bekam. Vielleicht, weil – wie die HA-Redaktionsleiterin eingangs betont hatte – eigentlich alle diesen Preis verdient hätten. Abdel-Messih erklärte, er wisse nicht, was er sagen solle: „Ich fühle mich gerade wie in Watte.“ Er sei jetzt im vierten Jahr in Hanau „und liebe es“. Kein Wunder. Hat der 1987 geborene Darsteller doch 2018 als Froschkönig im gleichnamigen Märchen seine Liebe gefunden: Yasmin Münter. Sie spielte damals die Prinzessin, die den Frosch an die Wand werfen wollte. Der Preis, so betonte er jetzt, sei für ihn die absolute Krönung und eine Riesenehre.

Sein Kollege Ibrahim fiel ihm anschließend um den Hals, Kristina Willmaser küsste ihn und wendete sich dann dem Publikum zu: „Ich möchte danke sagen“, betonte sie. „Fürs Publikum stehen wir ja hier, tanzen, singen und turnen über die Bühne.“

Ihr Dank gehe aber auch an Intendant Engel dafür, dass er alle immer wieder über die Bühne wirbeln lasse und an die Festspiel-Familie, die Technik, einfach alle, die zum Gelingen der Spiele beitrügen.

Was das Publikum an Abdel-Messih, Willmaser und Ibrahim begeistert, war in der anschließenden Inszenierung des „Sommernachtstraums“ nachzuvollziehen, in der Hermia sich weigert, den für sie auserwählten Demetrius zu heiraten und stattdessen mit ihrem Geliebten Lysander flieht. Erst können die beiden kaum voneinander lassen, danach weist Lysander die zuvor Angebetete brüsk zurück, weil ein Zauber seine Gefühle auf Helena projiziert. Abdel-Messih lässt das Publikum auf köstliche Weise in Mimik und Gestik teilhaben am Wechsel von iniglicher Hingabe zu angewideter Abkehr bis hin zum glücklichen Happy End. ju

### VERANSTALTUNGEN

Hanauer Anzeiger

**DRINKS, SNACKS & HOUSE MUSIC**

**FREITAG 12.08.22 AB 18 UHR**

**AUF DER SCHLOSSTERRASSE\***

\*NUR BEI SCHÖNEM WETTER

**TICKETS UND WEITERE INFOS UNTER:**  
**WWW.SCHLOSSTERRASSE-HANAU.TICKET.IO**

EINLASS AB 18 JAHREN / HAUSRECHT VORBEHALTEN / KEINE SITZPLATZRESERVIERUNG

**Amigos**

**JUBILÄUMSTOUR**

**50 JAHRE**

**08.09.2022 / 19:30 Uhr / Hanau / Amphitheater**

Tickets & Infos bei allen bekannten Vorverkaufsstellen und unter [www.star-concerts.de](http://www.star-concerts.de)

Hanauer Anzeiger

## Schnipp! Schnapp!

Bitte schneiden Sie Ihre abgestempelten Briefmarken für Bethel aus. Sie schaffen damit Arbeit für behinderte Menschen.

Briefmarkenstelle Bethel · Quellenhofweg 25 · 33617 Bielefeld  
[www.briefmarken-fuer-bethel.de](http://www.briefmarken-fuer-bethel.de)

Bethel

**Telefonische Anzeigenannahme: 0 61 81 / 29 03 - 5 55**  
 Wir sind für Sie da: Mo. – Fr. 8 – 17 Uhr



# Ausstellung mit Kinetik-Werken

## Rotierender Armschmuck

Hanau – Eine kleine Karte, die der Besucher am Eingang erhält, vollbringt den „Zauber“. Hält man diese an einem bestimmten Punkt der Vitrine, kommt der Armschmuck plötzlich rotierend in Schwung. Bei der gerade eröffneten Ausstellung „Zum Spielen geboren“ mit Werken von Friedrich Becker geht das Deutsche Goldschmiedehaus neue Wege. Denn viele Arbeiten des Goldschmieds und Kinetik-Künstlers entfalten ihr ästhetisches Potenzial und schöpferisches Spektrum erst in der Bewegung, also beim Tragen der Schmuckstücke. Die interaktive Ausstellung gibt dem Besucher die Möglichkeit, diese Werke auch hinter der Vitrinen-Glasscheibe in Aktion zu bringen.

Am 25. Mai 2022 hätte Friedrich Becker seinen 100. Geburtstag gefeiert. Die Jubiläumsausstellung präsentiert rund 120 Exponate. Fotos, Dokumente, Skizzen und Videos ergänzen den Kontext zum Entstehungsprozess.

In der Schmuckszene gehörte Friedrich Becker (1922–1997) zu den herausragenden Persönlichkeiten der zweiten Hälfte des 20. Jahrhunderts. Für eine neue Ästhetik im Schmuck sorgten seine unsichtbaren Fassungen mit auswechselbaren Steinen, variabler Ansteckschmuck und Edelstahl in der Kombination mit synthetischen Edelsteinen. Nach seinem Motto „Der Mensch ist zum Spielen geboren, aber es kam anders ...“ schuf er kinetischen



Für die Ausstellung wurde von Michael Berger, Kurator der Ausstellung, eine besondere Präsentation für die kinetischen Exponate entwickelt.

FOTO: ANDREA PAULY

Schmuck und größere Objekte in unterschiedlichen Formaten.

„Angefangen bei frühen Arbeiten und klassischem Silbergerät spannt die Ausstellung einen Bogen von Materialpurismus und neuen Werkstoffen über variablen und kinetischen Schmuck bis hin zur Dokumentation kinetischer Großobjekte“, erläutert Michael Berger, Kurator der Exposition, wie auch langjähriger Mitarbeiter der Werkstatt Becker und selbst Künstler kinetischen Schmucks. „Für die Ausstellung wurde dank der Erfahrungen Michael Bergers in Zusammenarbeit mit Schwarz-Düser, Museumsgestalter und Architekten, die neben der Neugestaltung des Eingangsbereichs

und Souterrains des Goldschmiedehauses auch für die Gestaltung von „Grimms Märchenreich“ in Schloss Philippsruhe verantwortlich zeichneten, eine spezielle Präsentation für die kinetischen Exponate entwickelt“, sagt Dr. Christianne Weber-Stöber, Leiterin des Goldschmiedehauses.

Die Ausstellung „Friedrich Becker – Zum Spielen geboren“ läuft bis 16. Oktober im Deutschen Goldschmiedehaus am Altstädter Markt. Führungen finden statt am 21. August, 25. September und 16. Oktober um 15 Uhr. 25. August von 17 bis 19 Uhr. Am 8. September um 19 Uhr folgt ein Vortrag über Friedrich Beckers „zeitlos moderne Schmuckkunst“. anp

... Sie möchten Ihre Immobilie demnächst oder später verkaufen?

**Kostenlos für Sie:**  
**Verkaufswertschätzung Ihrer Immobilie!**  
**Erstellung des Energieausweises \***

\* Bei Erteilung eines Verkaufsauftrages



Norbert Biermann  
(Staatl. gepr. Betriebswirt)  
Exp. f. Immobilienbewertung  
Geschäftsführer



Patricia Assion  
Dipl. Betriebswirt  
(Gesamtvertrieb)



Roger Fraczowski  
Vertriebsleiter



Anke Heidenreich  
Gesamtvertrieb  
(Vermietung)

Norbert Biermann IMMOBILIENVERBAND DEUTSCHLAND

**BERATUNG · VERKAUF · VERMIETUNG**  
Telefon: 06181/26260 · Fax: 06181/26230  
info@MKI-Immobilien.de · www.MKI-Immobilien.de  
**MAIN-KINZIG-IMMOBILIENSERVICE GMBH**  
Dörnigheimer Straße 16 · 63452 Hanau



**So erreichen Sie uns:**  
**Geschäftszeiten Vertrieb:**

Mo. bis Do. 07.30 - 16.30 Uhr  
Fr. 07.30 - 13.30 Uhr  
Sa. 08.00 - 11.00 Uhr  
E-Mail: vertrieb@hanauer.de  
Telefon 06181 / 29 03 444

Sollte Ihre Zeitung nicht bei Ihnen angekommen sein, können wir bei einer Meldung bis 11.00 Uhr eine Nachlieferung zur Mittagszeit veranlassen

**Vertragshändler**  
**seit über 50 Jahren**  
**Verkauf und Service**



**Milinski | Bruchköbel**

**AUTO CENTER MILINSKI GMBH**

Am Germanenring 5  
63486 Bruchköbel  
Telefon 06181/578900  
info@ac-milinski.de  
www.milinski.de

**Weltweit hilfsbereit.**

Soforthilfe, Wiederaufbau und Prävention. Jeden Tag. Weltweit.

60 JAHRE  
**Diakonie**  
Katastrophenhilfe

Nach dem großen Erfolg in 2021, geht die  
Open Air - Musical Saison in die zweite Runde!

**Das Open Air Event 2022**  
**auf der Ronneburg**

Der Innenhof der Ronneburg bietet mit seiner einzigartigen Atmosphäre eine unvergleichliche Kulisse für die große Stein's Tivoli Bühne! Vom 5. bis 28. August jeden Donnerstag, Freitag, Samstag und Sonntag:

Das absolute 80er Jahre Musical



**www.steins-tivoli.de**

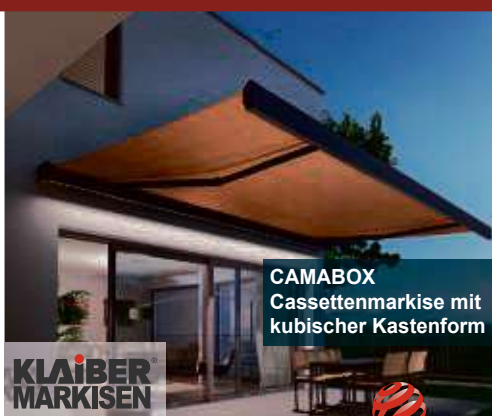


**FENSTERBAU**  
**HARTMANN**  
GmbH

**www.fb-h.de**

**SCHÖNE SCHATTENSEITEN**

Fenster ■ Haustüren ■ Sonnen-/Sichtschutz  
und vieles mehr...



**CAMABOX**  
Cassette markise mit  
kubischer Kastenform

**KLAIBER**  
MARKISEN



reddot award  
product design

Aschaffener Str. 66 ■ 63457 Hanau ■ Tel. 06181 50 70 771



## Wieder ein neuer Pop-up-Store in der Innenstadt

Hanau – Erst vor einigen Tagen hat der Pop-up-Store „Wohnlust“ an der Nürnberger Straße (früher Cecil) eröffnet. Neben Möbeln und Einrichtungsgartikeln gibt es Mode, Wohntextilien, Lampen, besondere Accessoires und Spielsachen für Kinder in Naturtönen und Materialien wie Holz, Metall, Beton, Glas und Leinen. Im Accessoires-Bereich werden unter anderem eine große Auswahl an Decken, Kissenbezüge, Kerzen, Aufbewahrungskörbe, Vasen, Geschirr, Gläsern, Stühle, Sofas, Sitzkissen, Felle, Couchtische, Tische, Stehlampen oder Hängeleuchten angeboten.

„Inspiration für unseren Wohn- und Einrichtungsstil finden wir vor allem in Holland und Skandinavien“, erläutert das Geschäftsinhaber-Paar Theresa Euler und Till Pusch aus Schlüchtern, das bereits in Fulda einen Concept-Store hat und zudem den Online-Shop [www.wohnlust.de](http://www.wohnlust.de) betreibt. „Dieses Geschäft ist ein echter Gewinn für Hanau und eine große Bereicherung für das Einzelhandelsangebot in der Stadt!“, lobte OB Claus Kaminsky. Er sei sehr froh, dass die Hanau Marketing GmbH (HMG) im Rahmen des Stadtentwicklungsprogramms „Hanau auf LADEN“ das Unternehmen „Wohnlust“ als temporären Untermieter für den Pop-up-Store gewonnen habe. „Wir freuen uns, dass unser Stadtentwicklungsprogramm so gut angenommen wird und entgegen dem bundesweiten Trend die Einzelhandelslandschaft in Hanau vielfältiger wird und weiter Zuwachs bekommt.“ kb

## Auftritte beim Kleinkunstabend

Hanau-Großauheim – Am Freitag, 14. Oktober, findet der 16. Großauheimer Kleinkunstabend statt, organisiert vom örtlichen Förderkreis Kultur. Das Spektrum der Darbietungen kann von Theater und Musik über Lesungen bis zu Comedy reichen. Hobbykünstlern und alle, die Lust haben, zum ersten oder wiederholten Mal dabei zu sein, können sich per E-Mail anmelden bei der zweiten Vorsitzenden des Förderkreises, Simone Rayer, unter [simone.rayer@auheim-kultur.de](mailto:simone.rayer@auheim-kultur.de). Der Beitrag sollte nicht länger als 15 Minuten sein. cs.

# Passion Milchkännchen

## Nirava Silvia Becker hat ein besonderes Museum eröffnet

Großkrotzenburg – Nirava Silvia Becker liebt die Menschen und sie hat eine Passion, die sie über die Jahre immer wieder mit neuen Menschen zusammengebracht hat. Die 70-Jährige sammelt Milchkännchen. In ihrem Museum, dem einzigen seiner Art in Deutschland, hat sie mittlerweile um die 2500 Stück zusammengetragen.

Es ist ein sonniger Tag. Nirava Silvia Becker sitzt mit ihrem Mann Hans Dambruch auf einer Bank im Hof ihres Hauses im Ortsmittelpunkt von Großkrotzenburg. Das Dach ist komplett mit einer Kiwi-Pflanze zugewachsen. Die vielen kleinen grünen Früchte versprechen eine sehr gute Ernte. Rund um die Fenster gibt es viel Farbe: Blau. Türkis. Schön sieht es aus. Gemütlich. Dass Becker Künstlerin ist, ist nicht zu übersehen. Überall stehen Figuren, Gefäße, Skulpturen und auf dem Tor ein überdimensionales Milchkännchen, das den Weg zum Museum weist.

„Kommen Sie rein“, sagt die Frau mit dem kurzen grauen Haar und der roten Brille und schaltet das Licht an. Die Decken des Fachwerkhäuses sind niedrig, die umfunktionierten CD- und DVD-Regale aus Holz komplett mit Milchkännchen gefüllt. Das Auge braucht einige Sekunden, um sich zu orientieren, dann ist es eine Freude, durch die Reihen zu gehen. „Das erste Kännchen war ein Souvenir aus Dänemark“, erzählt die 70-Jährige und zeigt das glasierte Stück. Dem ersten folgten viele weitere. 300. 500. „Die standen überall herum, als Blumenvase, Bleistifthalter oder Deko.“ Bis 1000, hatte sich Becker vorgenommen, wolle sie sammeln und dann ein Museum eröffnen. Und so geschah es. Weil es ihr damals wie heute um die Milch und die Wertschätzung von Lebensmitteln geht, wählte sie den 1. Juni 2019, den Tag der Milch, um ihr Museum zu eröffnen. Nach einem Rundfunkbeitrag zur Eröffnung meldete sich ein Mann, dessen Mutter die gleiche Leidenschaft verfolgt hatte. Er brachte über 500 Kännchen für das Museum aus München nach Großkrotzenburg.

Zu fast jedem der mittlerweile 2500 Kännchen kann Becker eine Geschichte erzählen. Zur Firma. Oder dem Dekor. Zu Besonderheiten.



**Milchkännchen, so weit das Auge reicht:** Nirava Silvia Becker hat auch tierische Exponate in ihrer Sammlung. Die Maus findet sie besonders süß.

Oder eigenen Erinnerungen. Das kleinste Kännchen sei von ihrer Schwester, habe damals in der heimischen Puppenstube gestanden. Daneben steht eines der Mutter, die darin die Milch zum Mokka servierte. Und deren Dickmilchtopf. „Darin wurde früher die Milch dick gemacht, dazu ein paar Früchte und fertig war unser Joghurt“, erzählt die Großkrotzenburgerin. Steingut. Steinzeug. Keramik. Glas. Metall. Silber. Salzbrand. Kunststoff. In den Regalen finden sich alle Materialien. Kännchen von 280 verschiedenen Firmen aus Deutschland hat Becker in ihrer Sammlung, darunter Exponate, die 150 Jahre und älter sind. Europa, die Welt - Kännchen von überall finden sich in einem zweiten Raum des Museums.

Für Becker, die die Klassiker genauso mag wie die Kuriositäten, ist die Schau Kulturgut und Kulturgeschichte gleichermaßen. Auf Flohmärkten und im Internet wird sie immer wieder fündig, kommt über ihre Passion mit Menschen ins Gespräch. Sie finde das toll, sagt Becker, die - wie es in England üblich ist - ab und an Sahne (natürlich aus einem Kännchen) zum Tee trinkt.

Die Biografie der zugewandten, lebensfrohen Frau ist alles andere als geradlinig. Die gebürtige Frankfurterin hat als Lehrerin gearbeitet. Kunst und textiles Gestalten. 20 Jahre war sie im Beruf. Hat an verschiedenen Schulen im

Main-Kinzig-Kreis gearbeitet. Irgendwann war sie nicht mehr glücklich im Beruf, harderte mit der Notengebung. „Wie kann man in einem Fach wie Kunst Noten geben?“, fragt sie beim Gespräch unter der mit Kiwi bewachsenen Pergola, „als Lehrerin muss ich doch Neugierde wecken, statt nur Noten zu geben.“

Becker hat noch einmal studiert - Kunsttherapie und bildhauerische Keramik - und den Schuldienst schließlich hinter sich gelassen. Veränderung hat sie weder gescheut, noch bereut. Nach Stationen in Mittelbuchen und Bruchköbel ist Becker seit mehr als 20 Jahren in Großkrotzenburg zu Hause. Mit ihrer Kunst bringt sie Menschen zusammen - Kinder und Ältere bei Projekten im Pflegeheim, bei Ausstellungen, an Schulen, wo gemeinsam Wände bemalt und Ungeheuer zum Leben erweckt werden. Ende 2021 hat sie mit Konfirmanden eine Taube gemalt. „Ich finde es wunderbar, meinen Ort gestalten, Spuren hinterlassen zu können“, erzählt die Künstlerin, die sich unter anderem auch auf die Herstellung von Urnen aus gebrannter Erde spezialisiert hat, die so produziert sind, dass sie in der Erde zerfallen.

Ein Land hat es Nirava Silvia Becker besonders angeht: Nicaragua. Sie nennt es „meine zweite Heimat“. Es gibt Freundschaften dort, die bis heute bestehen. Gemein-

sam mit Orlando Li Sánchez war Becker im Januar 2008 zweieinhalb Wochen in dem mittelamerikanischen Land auf der Suche nach der Kunst aus der Zeit vor der „Entdeckung“ Amerikas durch die Europäer. Sie fanden einen Stein mit den Ausmaßen von etwa acht mal vier Meter. Darauf befindet sich eine Felsritzung, die einen großen Fisch zeigt, dessen Maul einem Papageienschnabel gleicht. Felsritzungen sind Petroglyphen, prähistorische Einritzungen auf Steinen, die älter als 2000 Jahre und weltweit zu finden sind. Die Künstler übertrugen die Felszeichnung in Originalgröße mit Kohle auf Stoff und überließen dieses Kunstwerk dem „Ökologischen Museum der trockenen Tropen“ in Diriamba, Nicaragua. Dieses in Mittelamerika einzigartige Museum wurde mit finanziellen Mitteln des Main-Kinzig-Kreises, der Stadt Hanau und des Landes Hessen finanziert.

Ihr Künstlername Nirava kommt übrigens aus dem Indischen und bedeutet „Stille“, dabei ist Becker alles andere als das. In ihrem Leben, sagt sie, habe sie gelernt, dass man Menschen nicht ändern könne, sondern sie so nehmen müsse, wie sie sind - und für sie da sein. Auch das ist der Großkrotzenburgerin wichtig. Vielleicht gehört sie deshalb zu den Mitbegründerinnen des Hanauer Frauenhauses, das in diesen Tagen seinen 30. Geburtstag gefeiert hat. bac



# Langersehnter Baustein ist fertig

## Mensa der Werner-von-Siemens-Schule eröffnet

Maintal – Umgeben von der schäbig gewordenen Waschbetonarchitektur der späten 1960er Jahre sticht der Mensaneubau mit seiner weiten und hohen Fensterfront und dem Küchenanbau mit seinen Farbkaros aus hell- und mittelblau besonders hervor. Sitz- und Tischgarnituren aus Holz setzen den freundlichen Eindruck fort. Die Terrasse ist zudem von jungen Büschen und Bäumen eingefasst. Gleich nebenan befindet sich der Schulgarten mit sechs großen Hochbeeten, aus dem auch ein bisschen zur Eigenversorgung der Mensaküche kommen kann.

Nach knapp zwei Jahren Bauzeit wurde die Mensa der Werner-von-Siemens-Schule in Dörnigheim eröffnet. Der Kreis investierte rund 4,5 Millionen Euro als Schulträger. Die seit Jahren dauernden Bauarbeiten an der Grund-, Haupt- und Realschule wegen Brandschutz- und Haustechniksanierung sind damit jedoch nicht am Ende.

Für die Schüler und Rektorin Sabine Scholz-Buchanan bildet der Neubau einen Markstein in doppelter Hinsicht. Zum einen kann das pädagogische Mittagessen für die Kinder in der Ganztagschule nunmehr in einer erholsameren Umgebung eingenommen werden als bisher, zum anderem wurde im 425 Quadratmeter großen Speisesaal auch eine Bühne samt erforderlicher Licht- und Tontechnik installiert. Im Sanierungsprojekt sei dies ein „weiterer langersehnter Baustein“ gewesen, so Scholz-Buchanan. Die Schüler erhielten nunmehr die Möglichkeiten, gemeinsam Einstudiertes bei Schulveranstaltungen vor Publikum zu präsentieren. Was hierbei zu erwarten ist, präsentierten Kinder und Jugendliche mit Musik- und Tanzvorstellung zur Eröffnungsfeier.

Auch Bürgermeisterin Monika Böttcher bemerkte, dass



**Geeignet für Speisen und Veranstaltungen:** Im 425 Quadratmeter großen Speisesaal der Mensa findet sich auch eine Bühne samt Licht- und Tontechnik. FOTOS: DETLEF SUNDERMANN

Schule nicht nur ein Ort sei, wo Lernstoff vermittelt werde, sondern der auch Begegnung schaffe. „Kindern eine Bühne geben, um etwas zu zeigen und Anerkennung zu erhalten, ist ebenfalls wichtig“, so Böttcher. Das mache Kinder zu „starken Persönlichkeiten“.

Als „neues Herzstück der Werner-von-Siemens-Schule“ bezeichnete Landrat Thorsten Stolz die Mensa. Mit der Investition würden gute Voraussetzungen für eine Verbesserung der Lernsituation geschaffen, sagte er. „In den Schulstandort Maintal hat der Kreis bislang 50 Millionen Euro investiert“, so Stolz. Kreisschuldezernent Winfried Ottmann verwies darauf, dass in die Schule bereits mehr als zehn Millionen Euro gesteckt worden seien. Und es wird noch mehr werden. Bauabschnitt 7 werde aktuell angegangen und Nummer 8 sei in Vorbereitung, dann wird das dreistöckige Grundschulgebäude angegangen. Das Schulgelände wird derzeit schon von Unterichtscontainern dominiert.

Ein Datum für das Ende der Bauarbeiten, die seit 2009 laufen, verkündete Ottmann

hingegen nicht. Auch während des Mensabaus war zeitweise Improvisationskunst gefragt. Zum Beispiel sei das Schulessen aus dem eigenen Imbisswagen herausgereicht worden, weil der bisherige Speiseraum im Zuge des Neubaus saniert werden musste, so die Schulleiterin.

Die Schule, die 1967 eröffnet wurde, hat in den vergangenen Jahren einen deutlichen Schülerschub erhalten, betont Scholz-Buchanan. Waren es 2009 noch gut 500 Schüler, seien es heute 748, heißt es. In diesem Jahr werde es erstmals fünf Abschlussklassen im Haupt- und Realschulzweig geben, alle mit guten bis sehr guten Noten, so die Schulleiterin. sun

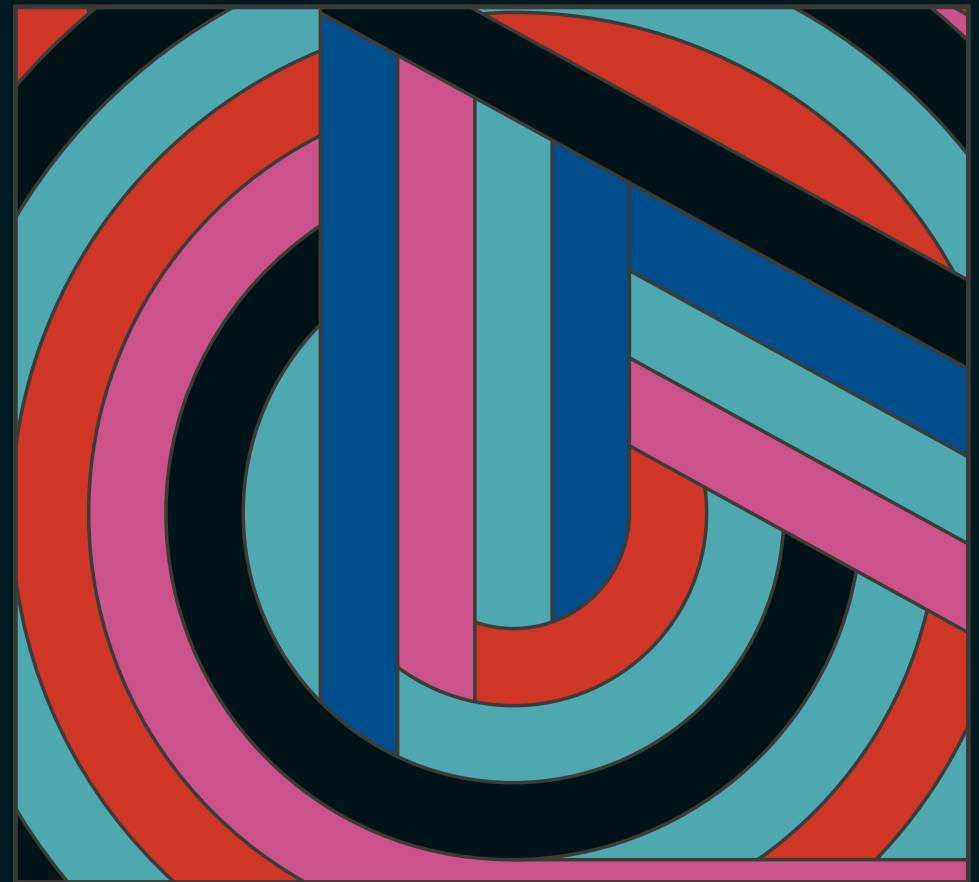
## Fahrradwerkstatt öffnet wieder

Schöneck – Am Samstag, 6. August, steht auch das Team der Fahrradwerkstatt Schöneck ab 10 Uhr am Kilianstädter Rathaus (Herrnhof) allen Fahrradinteressierten wieder mit Rat und Tat zur Verfügung. Notwendig ist lediglich eine Voranmeldung, um unnötige Wartezeiten zu vermeiden.

Wer bei der Anmeldung sein Problem möglichst genau schildern kann, erleichtert eine erfolgreiche Reparatur und die Bereitstellung der Ersatzteile.

Informationen und Anmeldung bei Ralf Ottenheim, ☎ 06187 9562 401, sowie per Mail an r.ottenheim@schoeneck.de. fmi

## OMD Souvenir



**GREATEST HITS – SPECIAL GUEST: BEAUTIFUL MACHINES**

**FREITAG**

Hanauer Anzeiger

**FRIZZ**

**19.30 UHR**

**05.08.<sup>22</sup>**

**HANAU AMPHITHEATER**

KARTEN AN ALLEN BEKANNTEN VORVERKAUFSSTELLEN! TICKET-HOTLINE: 069 - 407 662 580 | WWW.ADTICKET.DE

TICKETS UND INFOS AUCH UNTER: WWW.SHOOTER.DE

Infos unter [www.wizpro.com](http://www.wizpro.com) · Karten unter [myticket.de](http://myticket.de) und 040 - 23 72 400 30

event.

kultunews

WWW.OMD.UK.COM

WIZARD PROMOTIONS



# Gewerbetreibende schwer gebeutelt

## Marktplatz-Umbau im Nidderauer Stadtteil Windecken

**Nidderau** – Die Gewerbetreibenden rund um den Marktplatz in Windecken werden derzeit schwer gebeutelt und haben mit teils massiven Umsatz- und Einnahmeeinbußen zu kämpfen. Denn durch den Umbau mit Sanierung von Abwasserkanälen und weiteren Leitungen machen viele Bürger um den zentralen Platz in der Altstadt einen großen Bogen, die Kundenzahlen sind spürbar zurückgegangen. Und dieser Zustand wird noch mehrere Monate anhalten.

Thorsten Philippi, Chef der gleichnamigen Bäckerei und Konditorei mit Ladengeschäft am Marktplatz, verweist im Gespräch mit unserer Zeitung auf einen Umsatzrückgang von rund 40 Prozent. „Mit der Sperrung der Eugen-Kaiser-Straße als Zufahrt auch zu unserer Verkaufsstelle ist das Geschäft mit Laufkundschaft wie Handwerker, die sich einen Kaffee und belegte Brötchen geholt haben, total eingebrochen. Aber auch Stammkunden haben teilweise den Umweg über die Glockenstraße oder die Heldenberger Straße gesucht, weil es keine Parkplätze oder sogar keinen Zugang zu Fuß mehr gibt“, klagt Philippi.

Die Konsequenz: Der Laden ist nun am Nachmittag geschlossen, es habe sich nicht mehr gelohnt, eine Verkäuferin zu bezahlen. Hinzu



**Voraussichtlich noch bis ins Frühjahr 2023** hinein wird unter und auf dem Marktplatz in Windecken gearbeitet – das bedeutet teilweise heftige Umsatzeinbrüche für umliegende Geschäfte.

FOTO: THOMAS SEIFERT

kommt, dass am Marktplatz die Feinbäckerei- und Konditoreiwaren produziert werden und Lieferanten große Schwierigkeiten hätten, ihre Ware abzuliefern. „Die Kommunikation seitens der Stadt hätte besser sein können“, kritisiert der Geschäftsinhaber, „auch das Tempo auf der Baustelle war nicht das schnellste.“ Dass der Marktplatz eine Neuordnung nötig hat, sieht Thorsten Philippi ein, nur über die lange Bau-

zeit ist er mehr als unglücklich.

Ähnlich ergeht es Sascha Reidel, der an der Ecke Glockenstraße/Marktplatz ein Geschäft mit Schreibwaren, Zeitungen/Zeitschriften, Zigaretten, Paketannahme und vor allem einer Toto-Lotto-Aannahmestelle betreibt. „Viele ältere Kunden haben sich Ausweichmöglichkeiten gesucht und gefunden, weil sie halt nicht mehr so gut zu Fuß und auf das Auto angewiesen

sind. Parkplätze gibt es Fußläufig ja nur sehr wenige“, beschreibt Reidel einen der Gründe für den Umsatzverlust von „rund 1000 Euro pro Woche“.

Auch Geison Destro vom benachbarten Eincafé „Eisbegehrt“ ist nicht glücklich über die Situation. „Erst zwei Jahre Pandemie und jetzt die Baustelle direkt vor unserem Eissalon, das schreckt die Kunden ab. In Ruhe ein Eis essen geht erst ab dem Nach-

mittag, wenn die Bauarbeiter, mit denen wir übrigens ein sehr gutes Verhältnis haben, in den Feierabend gegangen sind.“

Durch die Bauzäune ist zudem der Blick von Richtung Heldenberger Straße, wo potenzielle Kunden vom Marktplatz an der Salzmann-Halle Richtung Marktplatz gehen, auf das Eiscafé versperrt. „Viele drehen wieder um, weil sie glauben, dass wir wegen der Bauarbeiten geschlossen haben“, weiß Destro. Mit verstärkten Aktivitäten in den sozialen Medien versucht er, seine Kunden zu erreichen und von einem Besuch zu überzeugen. Zudem hat der Betrieb schon während der Pandemie „Eis to go“ in sein Angebot aufgenommen, Großpackungen, die Kunden direkt am Marktplatz abholen können und die in einigen Supermärkten vertrieben werden: „Das ist jetzt wieder wichtig – und gutes Wetter!“

„Die Stadtbücherei im Historischen Rathaus hat bislang keinen nennenswerten Rückgang der Benutzerzahlen durch die Großbaustelle“, berichtet Leiterin Jutta Kadau. „Da wir späte Öffnungszeiten haben, tangieren uns die Bauarbeiten wenig. Einzig die Abgabeklappe für Medien wird wegen der Sperrung des Marktplatzes für Autos viel weniger genutzt“, sagt sie.

tse

## Fünfte Sommerlotterie

**Nidderau** – Die 5. Sommerlotterie ist gestartet. Aus den bisherigen vier Sommerlotterien konnten rund 46 000 Euro Erlös und an Kinder- und Jugendgruppen verteilt werden. Ein Los kostet drei Euro, beim Kauf von 50 Losen kostet das Los nur noch zwei Euro. Rund 370 Preise, unter anderem Einkaufsgutscheine, Eintrittskarten sowie Geschenkartikel im Wert zwischen zehn und 1000 Euro, gibt es zu gewinnen, die von Gewerbetreibenden und Privatpersonen gestiftet wurden. Der Gewerbeverein Nidderau tritt als Partner der Bürgerstiftung auf, die die Sommerlotterie veranstaltet. Alle Einzelheiten wie die Spielregeln zur Lotterie und alle Vorverkaufsstellen in Nidderau finden sich auf [nidderauer-sommerlotterie.de](http://nidderauer-sommerlotterie.de)

mcb

## Helmuth Patzelt erhält Landesehrenbrief

30 Jahre lang Herr der Zahlen und des Geldes

**Nidderau/Main-Kinzig-Kreis** – Helmuth Patzelt hat von Landrat Thorsten Stolz im Main-Kinzig-Forum den Ehrenbrief des Landes Hessen überreicht bekommen. Stolz würdigte den 73-Jährigen für dessen langjähriges Engagement und seine großen Verdienste für den Chorgesang. „Dabei ist Helmuth Patzelt erstaunlicherweise nie aktiver Sänger gewesen. Umso beeindruckender, dass er sich in Vorständen der Liederlust Ostheim und von mehreren Chorverbänden hat wählen lassen. Noch beeindruckender, dass er dort so hervorragende Arbeit als Kassierer beziehungsweise Schatzmeister geleistet hat“, lobte der Landrat.

Patzelt engagiere sich seit Jahren und Jahrzehnten eh-

renamtlich – auf lokaler, nationaler und internationaler Ebene, ebenso verantwortlich und pflichtbewusst wie gewissenhaft und uneitel. „Als Schatzmeister oder Kassierer ist Helmuth Patzelt Herr der Zahlen und des Gel-

des“, so Stolz. Patzelt kam über seine Frau Antonia zum Chorgesang, die 31 Jahre lang im Vorstand der Liederlust Ostheim aktiv war, in den vergangenen Jahren als Vorsitzende. Von 1992 bis 2015 war Patzelt Kassierer der Lie-

derlust. 1995 übernahm er außerdem das Amt des Schatzmeisters des Hessischen Chorverbandes und füllte es bis 2022 aus. Von 2014 bis 2022 war er Kassierer des Chorverbandes Hanau Stadt und Land. Zudem war er fünf Jahre lang im Deutschen Allgemeinen Sängerbund (DAS) und acht Jahre lang im Präsidium des Deutschen Chorverbandes (DCV) als Beisitzer für die Finanzen zuständig und aktiv an den Fusionsverhandlungen der beiden Verbänden beteiligt.

Michael Neigert, ehemaliger Präsident des Hessischen Chorverbandes, hatte die Ehrung angeregt. Patzelt sei für ihn als Präsident eine große Unterstützung gewesen und habe ihm die Arbeit sehr erleichtert.

jow



**Verdiente Anerkennung:** Helmuth Patzelt (Mitte) erhielt im Beisein seiner Frau Antonia, Nidderaus Bürgermeister Andreas Bär (rechts) und Michael Neigert (links), ehemaliger Präsident des Hessischen Chorverbandes, den Landesehrenbrief von Landrat Thorsten Stolz.

FOTO: PM



# Klimaschutz forcieren

## Möbel Kempf und Mobile Wohnspaß haben große Pläne

**Aschaffenburg** – Acht Millionen Kilowattstunden Energie braucht die Unternehmensgruppe Kempf jährlich, um insbesondere die Kempf-Einrichtungshäuser in Aschaffenburg und Bad König sowie die unter der Marke Mobile Wohnspaß firmierenden Mitnahmemärkte in Sulzbach und Egelsbach mit Strom und Wärme zu versorgen. Zu den 70 000 Quadratmetern Ausstellungsfläche kommen noch 75 000 Quadratmeter Lagerfläche an fünf Standorten hinzu. 600 Mitarbeiter halten die sieben Firmen der Gruppe am Laufen, die dem Gros der Kunden vor allem dadurch bekannt ist, dass sie ihnen beim Verwirklichen von Wohnträumen hilft.

Ein erfüllendes, aber auch energieintensives Unterfangen – entspricht das genannte Volumen doch dem Jahresverbrauch mehrerer tausend Privathaushalte. Nicht erst seit der Verteuerung der Energieversorgung im Zuge des Ukraine-Kriegs befassen sich die Geschäftsführer Roland Hermann (Schwiegersohn von Josef Kempf, der 1959 in Sulzbach das erste Möbelhaus des Familienunternehmens gründete) und Johannes Hermann mit einem Weg zu mehr Nachhaltigkeit und Klimaschutz im Rahmen ihrer Geschäftstätigkeit. Unlängst präsentierte der Mittelständler seine Vorhaben für die kommenden Jahre – und schilderte auch schon erreichte Verbesserungen.

Flankiert von den Fachleuten Peter Hulin-Bischof (Pro-Sun Energy, Kusterdingen) und Kai Wirl (Wirl Elektrotechnik, Kleinheubach), die die Kempf-Gruppe bei der Umsetzung ihres Vorhabens begleiten und auch an der Bestandsaufnahme in allen Häusern mitgewirkt haben, stellten die „Hermänner“ Sachstand und Aussichten vor. Senior Roland Hermann skizzierte, dass der Druck zum Handeln durch die



**Mit großen Klimaschutz-Plänen** auf dem Dach des Aschaffener Einrichtungshauses: Peter Hulin-Bischof (von links) von Pro-Sun Energy, die Kempf-Geschäftsführer Johannes und Roland Hermann sowie Kai Wirl von Wirl Elektrotechnik.

FOTO: JENS DÖRR

jüngsten Entwicklungen noch einmal gestiegen sei: „Hier müssen wir auch deshalb gegensteuern, damit wir die Kosten im Griff behalten.“

Zugleich sagte er: „Das Konzept unserer Klima-Agenda 2030 ist aber schon älter und nicht im Zuge der Ereignisse der vergangenen Monate entstanden.“ Die Kempf-Gruppe hat bereits Maßnahmen für eine umweltverträglichere Arbeitsweise umgesetzt. So ist auf dem Egelsbacher Mobile-Markt eine Photovoltaik-Anlage zu finden. Weitere Gebäudeflächen wolle man für die Energieerzeugung aus Sonnenstrahlung in den kommenden Jahren nutzen, kündigte Roland Hermann an. Er verwies darauf, dass man dabei nicht „nur“ die Dächer der Ausstellungs- und Lagerstandorte im Visier habe, sondern auch die Fassaden – eine bislang selten genutzte Option in der Erzeugung von Solarenergie. Sowohl in den Einrichtungshäusern und Mitnahmemärkten als auch in den Lagern habe man die Beleuchtung außerdem auf LED-Technik umgestellt. Im Marketing führe weiter kein Weg daran vorbei, dem Kunden auch gedruckte Werbung zuzustellen.

Um das Papieraufkommen dennoch zu reduzieren, fasse man zwei Prospekte künftig zu einem zusammen, sagt der Geschäftsführer. Kein leichter Weg, wie er zugab:

„Die Kunden müssen sich erstmal daran gewöhnen, wir hoffen aber auf ihr Verständnis.“ Gleichwohl sind Roland und Johannes Hermann fest von der Richtigkeit dieser und künftiger Schritte über-

zeugt. „Wir haben eine Verantwortung gegenüber unseren Mitarbeitern und der ganzen Gesellschaft“, sagt Johannes Hermann. Man werde nicht nur in weitere Photovoltaik-Anlagen investieren,

sondern auch intelligentere Steuerungen der Heizungen und Lüftungen implementieren. Dies berge großes Einsparpotenzial an den Standorten, die mit Ausnahme von Sulzbach (Öl) sämtlich mit Gas geheizt werden. Darüber hinaus wolle man den Fuhrpark sukzessive auf E-Mobilität umrüsten. Zudem achte man auch darauf, dass sich nachhaltiges Wirtschaften wo immer möglich auch im Sortiment widerspiegele.

Bis Ende des Jahrzehnts werde die Kempf-Gruppe auf diesem Weg zu mehr Nachhaltigkeit und Klimaschutz „definitiv einen sieben-, eventuell sogar einen achtstelligen Betrag investieren“, sagt Johannes Hermann. jd

## Gewinner für „Zurück in die 80er“

**Ronneburg** – „Zurück in die 80er“ führt die musikalische Reise von Stein's Tivoli beim Open-Air-Sommer im Innenhof der Burg Ronneburg. Die HANAUER WOCHENPOST hat fünfmal zwei Karten für die Veranstaltung verlost. Gewonnen haben Inge Zange aus Hanau, Gabriele Becker

aus Neuberg, Vanessa Müller aus Hammersbach, Jörg Schneider aus Bruchköbel und Thomas Euler aus Nidderau. Das Stück ist ab 5. August bis einschließlich Sonntag, 28. August, immer donnerstags bis sonntags im Innenhof der Burg Ronneburg zu sehen. dag

**Gregor Meyle & Band**

**SOMMERKONZERT 2022**

**SAMSTAG 06.08.22 HANAU AMPHITHEATER**

**19.30 UHR**

Hanauer Anzeiger **FRIZZ**

KARTEN AN ALLEN BEKANNTEN VORVERKAUFSSTELLEN! TICKET-HOTLINE: 069 - 407 662 580 | WWW.ADTICKET.DE  
TICKETS UND INFOS AUCH UNTER: WWW.SHOOTER.DE

www.gregor-meyle.de



Zu jung, zu schnell und viel zu weit weg.

## Jochen R. A. Borchert

\* 10. Januar 1962  
Frankfurt/Main

† 15. Juli 2022  
Toulon/Frankreich



Wir vermissen dich  
**Christian und Christina  
mit Mathilda und Emil  
Silvia  
Pia  
Erika  
Hermann und Margret  
Renate und Hans-Joachim**

63546 Hammersbach, Unter den Weingärten 13

Die Trauerfeier mit Urnenbeisetzung findet am Dienstag, dem 9. August 2022, um 11.15 Uhr auf dem Waldfriedhof Goldstein in Frankfurt statt. Alle, die sich Jochen verbunden fühlten, sind herzlich eingeladen.



## Marie Broschowsky

geb. Hirt

\* 1. Februar 1931  
† 4. Juli 2022

### DANKE

... für alle tröstenden Worte,  
gesprochen oder geschrieben  
... für jede stille Umarmung und einen Händedruck,  
wenn Worte fehlten  
... für alle Zeichen der Liebe und Verbundenheit

Besonders danken wir Herrn Pfarrer von Dörnberg für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier, Herrn Fink und seinem Ärzteteam für die Betreuung sowie den Sozialen Diensten Bruchköbel für die pflegerische Unterstützung.

**Dieter Broschowsky und Familie  
Sigrid Klemke und Familie**

Bruchköbel-Niederissigheim, im Juli 2022

*Du fehlst, aber wir finden dich  
in unseren Herzen und in unseren Gedanken.*

## Nie mehr Bolero!

### Herzlichen Dank

... für alle tröstenden Worte, gesprochen oder geschrieben  
... für jede stille Umarmung und einen Händedruck  
... für alle Zeichen der Liebe und Verbundenheit

## Wolfgang (Wolo) Lorenz

1945 – 2022

Von ganzem Herzen danke an meine Familie  
für die liebevolle Unterstützung.

Besonders danken wir unserer Trauerrednerin Cathi  
für die „wunderschöne“ Abschiedsfeier sowie dem  
Palliative Care Team Hanau.

Tschüss Hase, wir vermissen dich  
**Susan Lorenz  
und Familie**

Bruchköbel, im August 2022

**KAPRAUN**  
*Gräbmale aus Meisterhand*

- Grabmale
- Beschriftungen
- Renovierungen

☎ 06026 - 47 11  
info@stein-kapraun.de

## Wunschtermin Allerheiligen

Bestellen Sie jetzt und Sie erhalten  
die Grabanlage noch vor Allerheiligen.

Frühbesteller erhalten zwischen  
dem 01.08. bis 20.08.2022 einen

**Rabatt von 10%**

[www.stein-kapraun.de](http://www.stein-kapraun.de)

Untere Stockstädter Str. 39-45 • 63762 Großostheim

*„Ich setze mich für  
MS-Kranke ein. Bitte  
helfen Sie auch mit!“*

*Petra Gerster*  
Petra Gerster

Multiple Sklerose hat 1.000 Gesichter und  
verläuft bei jedem anders. Einige Betroffene  
sind im Alltag stark eingeschränkt. Gerade  
für diese Menschen und ihre Angehörigen  
setzen wir uns ein.

Wittelsbacherallee 86  
60385 Frankfurt  
Tel.: 069 405898-0  
dmsg@dmsg-hessen.de

**Spendenkonto:**  
Bank für Sozialwirtschaft  
IBAN: DE74 5502 0500 0007 6052 00  
BIC: BFSWDE33MNZ  
[www.dmsg-hessen.de](http://www.dmsg-hessen.de)

**dmsg**

Deutsche Multiple  
Sklerose Gesellschaft  
Landesverband Hessen e.V.

## GESCHÄFTSEMPFEHLUNGEN

### ZÄUNE · GITTER · TORE

#### Draht-Weissbäcker KG

Steinstr. 46-48, 64807 Dieburg  
Tel. (06071) 988 10 · Fax (06071) 51 61

Internet: [www.draht-weissbaecker.de](http://www.draht-weissbaecker.de)  
Email: [draht@weissbaecker.de](mailto:draht@weissbaecker.de)

**DRAHT  
WEISSBÄCKER**

- Draht- und Gitterzäune · Tore
- Schiebetore · Drehkreuze
- Schranken · Türen · Gabionen
- Pfosten · Sicherheitszäune
- Mobile Bauzäune · Alu-Zäune
- sämtliche Drahtgeflechte
- Alu-Toranlagen · Rankanlagen
- auch Privatverkauf

## Dach-/Fassaden- sanierung

durch Meisterbetrieb.  
Fachgerecht, termingerecht,  
Festpreisgarantie. Auch Keller-  
trockenlegung. Unverbindliches  
Angebot durch den Chef.

Tel. Mo.-Sa. 7.00-19.00 Uhr  
☎ 0157/82 62 00 80

## GARANT-SANIERUNG mit Festpreisgarantie!!!

saniert, renoviert, Innenausbau,  
Komplettbäder, Badsanierung,  
Bodenlegearbeiten, Trockenbau,  
Fenstermontage, Dämmung,  
Sanitär- und Elektroinstallation,  
Pflasterarbeiten, Gartengestal-  
tung, Grünschnitt, Haushaltsauf-  
lösung und Entrümpfung, Reini-  
gung, Hausmeisterservice,  
IHK-eingetragener Betrieb  
Mail: [info@braun-garant.de](mailto:info@braun-garant.de)  
☎ 069 - 97 69 82 02

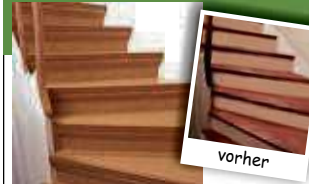
**Ich reinige und / oder repariere  
Ihre Dachrinne. Zuverlässig.**  
☎ 0174 8386162

**Biete Arbeiten rund ums Haus**  
Garten-, Bagger-, Pflasterarbeiten,  
Terrassenbau, Mauerbau,  
Garagenbau, Rollrasen legen, uvm.  
Kreis Offenbach u. Umgebung.  
Tel: 0176 65324133

**Umbau Wanne zur Dusche zum  
Nulltarif\*** Null Euro Kosten für Sie,  
inkl. Duschabtrennung, Schnell-, ein-  
fach und sauber in nur 8 Std. \*bei  
Vorhandensein eines Pflegegrades.

**Schöner Wohnen GmbH,**  
☎ 06102-79 85 60  
[www.schoenerwohnengmbh.de](http://www.schoenerwohnengmbh.de)

## Treppen wieder schön und sicher mit neuen Stufen nach Maß!



- ✓ Neue Stufen in Laminat oder Vinyl
- ✓ Kein Rausreißen des Treppenkerms
- ✓ Mehr Sicherheit dank Antirutschkante
- ✓ Auf Wunsch Beleuchtung u. Geländer

**PORTAS-Studio**  
Assar-Gabrielsson-Str. /  
nahe S-Bahnhof  
63128 Dietzenbach-Stbg. [www.portas.de](http://www.portas.de)  
Telefon: 0 60 74 - 40 41 27



Erinnerungen sind kleine Sterne,  
die tröstend in das Dunkel unserer Trauer leuchten.



## STELLENANGEBOTE



Unser Ziel ist, Menschen mit Krankheiten und Behinderungen ein selbstbestimmtes Leben zu ermöglichen. Wir sind ein gemeinnütziges Unternehmen der Selbsthilfe Körperbehinderter Hanau / Gelnhausen e.V.

Wir suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt  
**TEILHABEASSISTENT\*INNEN in Teilzeit (m/w/d)**  
Beschäftigungsort: Eine Schule in Wohnortnähe

## Was bringen Sie mit:

- Pädagogische oder pflegerische Erfahrung - eine Ausbildung ist nicht erforderlich
- Teamfähigkeit / Konfliktfähigkeit
- Gute Deutschkenntnisse in Wort und Schrift
- Erfahrung in der Betreuung oder Pflege behinderter Menschen ist wünschenswert, aber nicht Bedingung

## Was bieten wir Ihnen:

- Einarbeitung und Anleitung durch Fachkräfte
- Bezahlte Reflexionen
- Teilzeitbeschäftigung - beim Zeitumfang können Ihre Wünsche berücksichtigt werden
- Tätigkeit überwiegend vormittags
- Alle Schulferien bezahlt frei

Was wir uns wünschen, ist ein\*e Mitarbeiter\*in mit Einfühlungsvermögen, die einen rücksichtsvollen und altersgerechten Umgang mit Kindern und Jugendlichen pflegt und kritik- und konfliktfähig ist.

Bitte bewerben Sie sich nur online auf unserer Webseite:

[www.shk-service-ggmbh.de/bewerbung.php](http://www.shk-service-ggmbh.de/bewerbung.php)

Ansprechpartnerin: Frau Lovett  
Mobil: 0173-2339671



SHK SERVICE gemeinnützige GmbH, Am Rathaus 65b, 63526 Erlensee

## A job that cares!



## Ihr neuer Arbeitsplatz im Flughafenfeld

Die FraCareServices GmbH ist ein gemeinsames Tochterunternehmen der Fraport AG und der Deutschen Lufthansa AG mit aktuell ca. 600 Beschäftigten. Unsere Tätigkeiten umfassen die Begleitung, Betreuung und den Transport von Fluggästen mit eingeschränkter Mobilität sowie allein reisender Kinder am Flughafen Frankfurt am Main. Im Jahr 2019 zählten wir rund 1 Mio. Betreuungsgäste.

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort mehrere

Service Agent (m/w/d)  
Fluggastbetreuung in Voll- und Teilzeit

## Aufgaben:

- Die Unterstützung von in ihrer Mobilität eingeschränkter Fluggäste bei Ankunft, Abflug und Umsteigeprozessen vom Flugsitz bis zum Zielort
- Durchführung von Passagiertransporten mittels Rollstuhl, elektrischem Treppensteiniger und Elektrowagen
- Empfang und Begleitung allein reisender Kinder und Jugendlicher
- Dokumentation der Betreuungsereignisse in einem mobilen Endgerät
- Unterstützung der Fluggäste bei der Gepäckaufgabe und Gepäckabholung sowie beim Transport der Gepäckstücke

## Qualifikationen:

- Fließende Deutschkenntnisse (Sprachniveau ab B2)
- Gute Englischkenntnisse (Sprachniveau ab B1)
- Führerschein Klasse B
- Bereitschaft zur Schicht- und Wochenendarbeit
- Bereitschaft zu einer Einarbeitung in Vollzeit
- Körperliche Belastbarkeit

Bei Ihrer wichtigen Tätigkeit sind Sie „Hände und Füße“ unserer Betreuungsgäste.

Sie erwartet ein unbefristetes Arbeitsverhältnis, verschiedene Arbeitszeitmodelle, Vergütung nach TVöD-V, Jobticket, kostenfreier Parkplatz, Jahressonderzahlung, Ferien- und kurzfristige Notfall-Kinderbetreuung und vieles mehr.

Werden Sie Teil eines Teams – multikulturell wie unsere Gäste!

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung per E-Mail an: [bewerbung@fracares.de](mailto:bewerbung@fracares.de)



Unser Ziel ist, Menschen mit Krankheiten und Behinderungen ein selbstbestimmtes Leben zu ermöglichen.

Wir sind ein gemeinnütziges Unternehmen der

## Selbsthilfe Körperbehinderter Hanau / Gelnhausen e.V.

Wir suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt

ASSISTENT\*INNEN für Menschen mit Behinderungen im Main-Kinzig-Kreis  
(Teilzeitbeschäftigung)

Ihre Aufgabe

- Begleitung außer Haus
- Hilfe im Haushalt

Was bringen Sie mit

- Gute Deutschkenntnisse
- Einwandfreies Führungszeugnis
- Führerschein

Was bieten wir Ihnen

- Arbeitszeit und Einsatzorte nach Absprache
- Sozialversicherungspflichtige Tätigkeit oder geringfügige Beschäftigung nach Vereinbarung
- Individuelle Arbeitszeitregelung in Absprache mit dem Team

Ihre Bewerbung mit Lebenslauf richten Sie bitte an:

SHK SERVICE gemeinnützige GmbH, Am Rathaus 65b, 63526 Erlensee, [gmbh@selbsthilfe-erlensee.de](mailto:gmbh@selbsthilfe-erlensee.de)  
Ansprechpartnerin: Frau Schultheis, Tel.: 0162-170 20 44

**Suchen ab August 2022 weibl., ausgeglichene 24 Std. Betreuung** im privaten Haushalt, für meinen Vater (95 J.), sehr gute Deutschkenntnisse vorausgesetzt. Tel. erreichbar v. 8-15 Uhr unter 0173 6953781

**Attr.schlk. Mädels bis 28 J. gesu., f. Akt- u. Erotikaufr., keine Veröffentl. nur Hobby, gutes Honorar. Männeranruf u. SMS zwecklos. Tel. 0162 4307428**

**Reinigungskraft** für kl. Apartmenthaus in Neu-Isenburg ab sofort gesucht. Minijob oder Teilzeit, flexible Arbeitszeit, sehr gute Bezahlung. Tel. 0152-55768463

**Suche Helfer für Haus- und Gartenarbeiten** in Langenselbold, Minijob, 20-25 Std./Monat, Tel. 0171 - 479 49 88.

**Putzhilfe (w, m, d) gesucht, 16 Euro netto.** Alle 14 Tage je 2-3 Std. Nur mit Anmeldung bei der MINIJOBZENTRALE oder per Rechnung. 84qm in Dietzenbach. 06074-4862046

Für unsere KFZ-Meisterwerkstatt suchen wir ab sofort eine/n **KFK Mechatroniker m/w/d**  
**AZB Autoteile GmbH Offenbach**  
Tel. 069/986474-40  
e-mail: [jknosala@azb-autoteile.de](mailto:jknosala@azb-autoteile.de)

**Automatentechniker gesucht**  
[Info@cityelektro.de](mailto:Info@cityelektro.de)

**MFA gesucht** Wir suchen kompetente Verstärkung für unser Team in der Anmeldung und in der Sprechstunde! Als Praxis für Haus und Familienmedizin behandeln wir Jung und Alt und versuchen moderne Medizin und Naturheilverfahren zu kombinieren. Wenn Sie Zuverlässigkeit, Motivation und Teamgeist schätzen, bewerben Sie sich gerne! Auch als Quereinsteiger\*in! [info@praxis-schuelermann-scholz.de](mailto:info@praxis-schuelermann-scholz.de)

**Reinigungskraft (m/w/d) für Treppenhausreinigungen in Rodgau u. Umgebung gesucht.** Deutschsprachigkeit und eigener PKW Voraussetzung. 2-3 x wöchentl., vormittags ab 7 Uhr von Mo. - Do., je 5-6 Std. oder nach Absprache. ☎ 06106 26 68 85

Die MKU-Chemie-Gruppe ist ein weltweit agierendes familiengeführtes Unternehmen, das neben seinem Stammsitz in Rödermark mit weiteren Niederlassungen in Frankreich, Italien, Tschechien und China international vertreten ist.

Als mittelständischer, inhabergeführter Hersteller hochwertiger Spezialschmierstoffe für die verarbeitende Industrie gehören wir seit über 60 Jahren zu den Besten der Branche.

Zum weiteren Ausbau unseres Teams suchen wir ab sofort und unbefristet einen

## Industriekaufmann /

## Bürokaufmann (m/w/d)

in Teilzeit (20 Std./Woche/Mo.-Fr.) sowie einen

## Chemielaboranten (m/w/d)

in Vollzeit (37,5 Std. / Wo., Früh- und Spätschicht)

Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Dann freuen wir uns auf Ihre aussagefähigen Bewerbungsunterlagen, gerne auch online.

## MKU-Chemie GmbH

Rudolf-Diesel-Straße 7 · 63322 Rödermark

Telefon +49 6074 8752-0 · Fax +49 6074 8752-38

E-Mail: [info@mku-chemie.de](mailto:info@mku-chemie.de) · Internet: [www.mku-chemie.de](http://www.mku-chemie.de)



Der **MAGISTRAT DER STADT HEUSENSTAMM** sucht ab sofort für den Fachdienst 4.1 Steuern

## eine Fachdienstleitung (m/w/d)

- unbefristet in Vollzeit -

- Eingruppierung nach EG 12 TVöD-VKA -  
(Stellennummer: 32-41-2022)

Die Stadt Heusenstamm liegt mitten im Rhein-Main-Gebiet zentral und verkehrsgünstig zwischen Frankfurt und Hanau. Wir sind eine Verwaltung auf kommunaler Ebene mit ca. 19.000 Einwohner\*innen und eine von 13 kreisangehörigen Städten und Gemeinden des Landkreises Offenbach. Der Fachdienst Steuern beinhaltet die Sachgebiete kommunale Steuern und Abgaben und Abfallwirtschaft. In der täglichen Arbeit erwarten Sie umfassende und vielschichtige Aufgaben, stetig neue Herausforderungen und die Chance die Bürger\*innen freundlich zu beraten und diesen kompetent weiterzuhelfen.

Die vollständige Stellenausschreibung mit einem kompletten Tätigkeits- und Anforderungsprofil sowie weitere Informationen zur Stadt Heusenstamm finden Sie auf unserer Homepage unter [www.heusenstamm.de](http://www.heusenstamm.de).

Für tätigkeitsbezogene Fragen steht Ihnen Frau Gabriele Ispert unter der Telefonnummer 06104/ 607-1220 gerne zur Verfügung. Sollten wir Ihr Interesse geweckt haben, dann bewerben Sie sich bis zum **22.08.2022** mit Ihren aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen per E-Mail und unter Angabe der oben genannten Stellennummer beim Magistrat der Stadt Heusenstamm.

[bewerbung@heusenstamm.de](mailto:bewerbung@heusenstamm.de)

Hinweis: Bitte senden Sie Ihre Bewerbungsunterlagen im Anhang ausschließlich als eine einzige PDF-Datei, die eine Größe von maximal 10 MB aufweist. Aus verwaltungstechnischen Gründen sehen wir uns nicht in der Lage, andere Formate zu bearbeiten.

Jede Woche aktuelle Stellenangebote! Beim HANAUER.



## STELLENANGEBOTE



### Die Schulkindbetreuung „Die 3 Freunde“ braucht Verstärkung!

Für die Besetzung und Unterstützung unserer Schulkindbetreuung suchen wir ab sofort

#### Mini- und Midi-Jobber\*innen (m/w/d)

3 Tage/ 4 Tage/ 5 Tage die Woche, zwischen ca. 12.30 - 16.00 Uhr  
(Mini ca. 40 Std./Monat / Midi ca. 77 Std./Monat)

#### oder pädagogische Fachkräfte (m/w/d) auf geringfügiger Basis bzw. im Übergangsbereich

(Stellennummer: 33-12-2022)

die unser Team ab sofort unterstützen möchten.

Die vollständige Stellenausschreibung mit einem kompletten Tätigkeitsprofil und Anforderungen sowie weitere Informationen zur Schulkindbetreuung 3Freunde und zu allen anderen Kindereinrichtungen der Stadt Heusenstamm findest Du auf unserer Website: [www.kinder-heusenstamm.de](http://www.kinder-heusenstamm.de).

Wenn Du gerne Teil unseres Teams werden möchtest und Dich mit deinen Ressourcen einbringen willst, freuen wir uns auf Deine Bewerbung. Diese sendest Du bitte bis zum 29.08.2022 und unter Angabe der oben genannten Stellennummer per E-Mail an: [bewerbung@heusenstamm.de](mailto:bewerbung@heusenstamm.de).

Bei weiteren Fragen zur Einrichtung steht Dir die Einrichtungsleitung, Frau Patricia Gatzka, telefonisch unter 06104/ 670 92 45 oder per Mail unter: [patricia.gatzka@heusenstamm.de](mailto:patricia.gatzka@heusenstamm.de) zur Verfügung

Wir freuen uns auf Deine Bewerbung!

Hinweis: Bitte sende Deine Bewerbungsunterlagen im Anhang ausschließlich als eine einzige PDF Datei, die eine Größe von maximal 10 MB aufweist. Aus verwaltungstechnischen Gründen sehen wir uns nicht in der Lage, andere Formate zu bearbeiten. Deine Bewerbung gilt dann als nicht eingegangen. Deine personenbezogenen Daten werden zum Zweck der Durchführung des Bewerbungsverfahrens gespeichert und nach sechs Monaten automatisch gelöscht.



## Abgefahren!

Abgefahrte Reifen werden bei Baake gewechselt.

Zur Teamerweiterung suchen wir:

## Vertriebsmitarbeiter/ Verkauf Innendienst

(m/w/d)

## KFZ-Mechatroniker

(m/w/d)

## Reifenmonteur

(m/w/d)

## Reifen Baake

Jetzt informieren und direkt bewerben.  
[www.reifen-baake.de](http://www.reifen-baake.de)

**Anzeigen bringen viel und kosten wenig!**



Unser Ziel ist, Menschen mit Krankheiten und Behinderungen ein selbstbestimmtes Leben zu ermöglichen. Wir sind ein gemeinnütziges Unternehmen der Selbsthilfe Körperbehinderter Hanau / Gelnhausen e.V.

In der Assistenz unterstützen wir unsere Klient\*innen im privaten Umfeld.

Wir suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt  
**LEITUNG DER ASSISTENZ für Menschen mit Behinderungen (m/w/d)**  
im Main-Kinzig-Kreis (mind. 20 Wochenstunden)

#### Ihre Aufgaben:

- Leitung und Führung des Bereichs Assistenz
- Planung des Mitarbeiter\*inneneinsatzes
- Anleitung der Assistent\*innen
- Klärung des Bedarfs mit Klient\*innen
- Klärung von Konflikten
- Vorbereitung von Abrechnung
- Enge Zusammenarbeit mit anderen Abteilungen

#### Interesse geweckt?

Ihre Bewerbung mit Lebenslauf richten Sie bitte an:

SHK SERVICE gemeinnützige GmbH  
Am Rathaus 65b, 63562 Erlensee

#### Ansprechpartner:

Rasim Kohaupt | Tel.: 06183-9152-0  
[gmbh@selbsthilfe-erlensee.de](mailto:gmbh@selbsthilfe-erlensee.de)

#### Wir bieten Ihnen:

- Mobiles Arbeiten
- Bei Umfang und Lage der Arbeitszeit können Ihre Wünsche berücksichtigt werden
- Flache Hierarchien
- Angemessene Vergütung

#### Sie bringen mit:

- Organisationstalent
- Freude am Umgang mit Menschen
- Freude am Telefonieren
- Team- und Konfliktfähigkeit
- Umgang mit Office Anwendungen



## Medienservice Vertriebs- und Zustellgesellschaft Frankfurt-Nord mbH

Die Medienservice Vertriebs- und Zustellgesellschaft Frankfurt-Nord mbH ist eine Tochtergesellschaft der Medienservice GmbH & Co. KG. Täglich sichern wir die Auslieferung der Frankfurter Allgemeinen Zeitung und weiterer renommierter nationaler und internationaler Zeitungstitel und Zeitschriften.

Wir suchen ab sofort

### Einsatzzusteller Vollzeit (m/w/d) (36 Stunden pro Woche – Nachtarbeit)

#### Ihre Aufgabe bei uns:

- Sie sorgen in den frühen Morgenstunden dafür, dass die Abonnenten montags bis samstags jeden Morgen pünktlich ihre Tageszeitungen und Zeitschriften erhalten
- Die Zustellung findet an 6 Tagen die Woche (Montag – Samstag) in der Zeit von 02:30 – 08:30 Uhr in wechselnden Einsatzgebieten im Großraum Frankfurt statt

#### Sie punkten mit folgenden Eigenschaften:

- Sie sind mindestens 18 Jahre alt
- Sie möchten in der Nacht bzw. den frühen Morgenstunden arbeiten
- Sie sind zuverlässig
- Sie haben einen Führerschein Klasse B
- Ein Schulabschluss oder Fachkenntnisse sind nicht erforderlich

#### Das bieten wir Ihnen:

- Einen unbefristeten Arbeitsvertrag
- Ein festes Gehalt plus Nachtzuschlag
- Eine gute Einarbeitung
- Ein Zustellfahrzeug (PKW)
- Freiemplare der Zeitung

Bewerben Sie sich noch heute mit Ihrem Lebenslauf per E-Mail an [kurt.simon@mvzf-nord.de](mailto:kurt.simon@mvzf-nord.de)

Gerne können Sie uns auch telefonisch zu unseren Bürozeiten (Mo.-Fr. 08:00 Uhr bis 14:00 Uhr) unter 069/ 21977670 erreichen.

**Buchhalter/in und Personal-sachbearbeiter/in (m/w/d) gesucht** für unser Büro in Neu-Isenburg suchen wir ab sofort eine/n Buchhalter/in und eine/n Personalsachbearbeiter/in in Teil- oder Vollzeit. Gute PC-Kenntnisse erwünscht. Bewerbung unter: 06102-320209 oder email: [info@alphapackclean.de](mailto:info@alphapackclean.de)

### Zuverlässige, geduldige und verantwortungsbewusste Hausperle gesucht

Tierhaushalt sucht ab sofort geduldige Hilfe für einmal wöchentlich ca. sechs Stunden zum Bügeln, Reinemachen und was alles so anfällt auf Minijob-Basis in 63073 Bieber. Bezahltes Kennenlernenarbeiten notwendig. Deutsch oder englischsprachig. Bitte melden unter [InternetKat@web.de](mailto:InternetKat@web.de)

## Regional, persönlich, kompetent



**localjob.de**  
Das regionale Jobportal

### NEBENBESCHÄFTIGUNGEN

**Benötige dringend** zur Aufarbeitung meiner Wäsche (Bügeln) eine Hilfe. Der Arbeitsplatz befindet sich in Hainburg - Hainstadt. Tel. 06182 5418

**Suchen Haushaltshilfe** für 3 Haushalte in Heusenstamm. Tel. 0176 20049846

**Frau sucht Putzstelle**, auch Fenster putzen mit Rahmen. Tel. 0175 6574990

**Zuverlässige Putzhilfe** für 1-Pers.-Haushalt in Obertshausen gesucht, alle 2 Wochen für ca. 2-3 Std., Tel. 06104 9532120

**Zur Unterstützung bei der Pflege u. Betreuung meiner Eltern** (demente Mutter) su. ich eine freundliche Frau, mit zupackendem Wesen. Voraussetzung: Erfahrung m. pflegebedürftigen Menschen, wohnhaft direkt in Seligenstadt (!!!) und gute Deutschkenntnisse. Tel. 0174 8520415

**Biete Seniorenbetreuung** auch 24 Std. möglich, Ausbildung als Demenztreuherin nach § StGB 12 vorhanden, sowie PKW u. FS, bin einfühlsam, pflichtbewusst u. habe Erfahrung, Großraum FFM, ab 15.08.22, Tel. 0176 38059445

**Wer übernimmt die Sauberhaltung** einer Hoffläche/Grünschnitt in Neu-Isenburg/Bahnhofstr. 44? Bei Interesse bitte unter Tel. 06102 21889 Kontakt aufnehmen.





# I.G. Bauerhin GmbH

Wir sind ein dynamisches, global ausgerichtetes Unternehmen der Automobilzulieferindustrie. Mit ca. 5.000 Mitarbeitern entwickeln und fertigen wir elektrische Sitzheizungen, Lenkradheizungen, Sitzbelüftungsmodule, elektronische Steuergeräte und Sitzbelegungssensoren. Unsere Produktionsstätten befinden sich in Deutschland, Osteuropa, Nordamerika, Mexiko und Asien.



## Qualitätsplaner (m/w/d)

### Ihre Aufgaben

- Mitarbeit in Projektteams durch Einsatz von Q-Tools wie APQP, 8D, FMEA, SPC, MSA, Control Plan, APIS IQ
- Unterstützung bei Erhalt und Entwicklung unseres integrierten Managementsystems (IATF 16949, ISO 14001, ISO 45001)
- Unterstützung der Entwicklungsabteilungen in den Q-Themen
- Problemlösungen mit Kunden und Lieferanten erarbeiten
- Unterstützung unseres kontinuierlichen Verbesserungsprozesses in den Bereichen Qualität und Umwelt, auch in unseren externen Fertigungsstätten
- Schulung von Mitarbeitern planen, umsetzen und deren Wirksamkeit überprüfen

Nach intensiver Einarbeitung werden Sie sehr schnell ein wichtiger Baustein im interdisziplinären Projektteam. Von Angebot bis Serienbegleitung in der Sitzheizungs-, Sensor- und Elektronikproduktion sind Sie der Spezialist in Qualitätsfragen. Als Qualitätsplaner berichten Sie dem Leiter des Qualitätsmanagements.

### Ihr Profil

- abgeschlossenes Studium der Fachrichtung Elektrotechnik oder Mechatronik
- Berufserfahrung aus Qualitätsmanagement und/oder Automobilindustrie, Automotive Spice, Funktionale Sicherheit sowie Weiterbildung im Bereich Qualitäts- oder Umweltmanagement von Vorteil
- Teamfähigkeit, Durchsetzungsvermögen, sicheres Auftreten
- Moderations- und Kontaktfähigkeit, technisches Verständnis
- Bereitschaft zu gelegentlichen Dienstreisen
- Gute Deutsch- und Englischkenntnisse in Wort und Schrift



## Teamleitung im Bereich Zoll (m/w/d)

### Ihre Aufgaben

- Disziplinarische und fachliche Führung sowie Entwicklung der Mitarbeitenden im Bereich Zoll
- Überwachung und Sicherstellung sowie Einhaltung von Zoll- und außenwirtschaftlichen Vorschriften
- Abwicklung sowie Weiterentwicklung von Import- und Exportabläufen, sowie BAFA-Antragsstellung
- Tarifierung von Waren
- Beratung der Kollegen bei zollrechtlichen Fragestellungen sowie bei Ausstellung der Ursprungszeugnisse und Lieferantenerklärungen
- Übernahme von Projektaufgaben im Zollbereich bzw. der Außenwirtschaft, auch systemseitig (Programme)
- Unterstützung bei organisatorischen und strategischen Aufgaben in den Themen ATLAS, AEO, Exportkontrolle und Präferenzen

Als Teamleitung werden Sie bei uns für den Support und die Weiterentwicklung unseres Zoll-Systems eingesetzt. Nach intensiver Einarbeitung kennen Sie die Anforderungen und verstehen es, diese positiv umzusetzen. Durch Ihr Engagement leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Erreichen der Unternehmensziele. In enger Zusammenarbeit mit Logistik, Vertrieb, Einkauf, steuern Sie die kundenspezifischen Projekte und koordinieren die verschiedenen Herausforderungen mit den Behörden und internen Fachabteilungen. Ihre Arbeitsweise ist strukturiert und ergebnisorientiert. Durch Ihre persönliche Integrität leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum positiven Unternehmensimage.

### Ihr Profil

- Abgeschlossene Ausbildung zum Groß- und Außenhandelskaufmann (m/w/d), Speditionskaufmann (m/w/d), Industriekaufmann (m/w/d) oder vergleichbare Ausbildung mit Schwerpunkt Export/Zoll
- Mindestens 3 Jahre Berufserfahrung im Bereich Zoll
- Erste Führungserfahrung von Vorteil
- Fundierte Kenntnisse in den Bereichen Exportkontrolle, Warenursprung und Präferenz sowie im nationalen und internationalen Zollrecht, insbesondere auch Veredelungsgeschäfte
- Sicherer Umgang mit den gängigen MS-Office-Programmen und XPERT, Zoll ATLAS Programm (Format IVEAS), sowie Präferenzkalkulationssystem (ZWF/AERO)
- Hohe Kommunikationsfähigkeit und Engagement
- Analytische Arbeitsweise und Teamfähigkeit
- Gute Deutsch- und Englischkenntnisse in Wort und Schrift



### Wir bieten

- Anspruchsvolle Tätigkeit im Automotive-Umfeld mit vielfältigen Entwicklungsmöglichkeiten
- Umfangreiches Einarbeitungsprogramm bei dem Sie unsere Produkte, Abläufe und Prozesse kennenlernen
- Zusammenarbeit mit einem globalen, motivierten und erfolgreichen Team

## ERP-/Projekt-Support (m/w/d)

### Ihre Aufgaben

- Betreuung der Mitarbeiter bei der Anwendung unserer ERP-Umgebung
- Durchführung von Analysen bei Problemfällen und Aufzeigen passender Lösungswege in direkter Kommunikation mit den Mitarbeitern
- Steuerung, Planung und Kontrolle von Anfragen mittels Supportticketsystem
- Bearbeitung von Supportfällen
- Schnittstelle zur internen ERP-Beratung
- Aufnahme neuer Anforderungen zur Bewertung und Umsetzung durch die interne ERP-Beratung
- Erstellung und Pflege von Dokumentationen

Als ERP-/Projekt-Support werden Sie bei uns für den Support und die Weiterentwicklung unseres ERP-Systems eingesetzt. In Zusammenarbeit mit unserem ERP-Team unterstützen Sie die globalen ERP-Benutzer, erarbeiten Problemlösungen und beteiligen sich an der Weiterentwicklung und Optimierung der Geschäftsprozesse.

### Ihr Profil

- Erfolgreich abgeschlossenes kaufmännisches oder IT-spezifisches Studium oder Berufsausbildung
- Mehrjährige Berufserfahrung als Key-User im ERP-Umfeld sowie Verständnis für ERP-Prozesse (bevorzugt in Produktionsbetrieb)
- Gute Kommunikationsfähigkeit im Umgang mit externen und internen Ansprechpartnern
- Lösungsorientierung, Serviceaffinität, Eigenverantwortliches Handeln & Spaß an Teamarbeit
- Von Vorteil: Erfahrung im Umgang mit SQL-Abfragen
- Selbständige und zielstrebige Arbeitsweise
- Analytisches und systematisches Denken
- Teamgeist und Kommunikationsstärke
- Verantwortungsbewusstsein und Eigeninitiative
- Gute Deutsch- und Englischkenntnisse in Wort und Schrift

## Softwareentwickler (m/w/d)

### Hardwarenahe Softwareentwicklung

### Ihre Aufgaben

- Hardwarenahe Programmierung von Embedded SW in C auf Mikrocontrollern
- Automotive Spice konforme Softwareentwicklung von Anforderungsanalyse über Software Architektur bis hin zur Software Qualifikation
- Entwicklung der Softwarevalidierung im internationalen Umfeld
- Mitwirkung im kontinuierlichen Verbesserungsprozesses im Bereich Software
- Inbetriebnahme der Steuergeräten in enger Zusammenarbeit mit dem HW-Entwickler
- Unterstützung bei Prüfungen auf Systemebene

Als Softwareentwickler werden Sie bei uns zur Entwicklung von elektronischen Steuergeräten im automotiven Umfeld eingesetzt. Sie kennen schnell die Anforderungen und setzen diese in innovative Produkte um. Ihre Ausbildung und Berufserfahrung verleiht Ihnen die notwendige Kompetenz, unsere Projekte erfolgreich zum Ziel zu bringen. Als idealer Kandidat haben Sie Ihr Hobby zum Beruf gemacht.

### Ihr Profil

- Studium der Informatik oder Elektrotechnik oder ein vergleichbarer Abschluss
- Erfahrung in der Programmierung mit C und in der Programmierung von Mikrocontrollern
- Idealerweise Erfahrung im Automotive-Umfeld, speziell in der Steuergeräteentwicklung gemäß ISO 26262
- Erfahrungen in Regelungstechnik, Hardwareentwicklung, Bussystemen, Antriebstechnik oder Nachrichtentechnik sind von Vorteil
- Kommunikationsstärke sowie eine strukturierte Vorgehensweise
- Verantwortungsbewusstsein und Eigeninitiative
- Gute Deutsch- und Englischkenntnisse in Wort und Schrift

## Interessiert?

Dann freuen wir uns auf Ihre aussagefähigen Bewerbungsunterlagen, gerne per Email, unter Angaben Ihrer Gehaltsvorstellung und des frühestmöglichen Eintrittstermins.

**Bewerbung postalisch oder per Email bitte an: I. G. Bauerhin GmbH**

**Wiesenstraße 29 | 63584 Gründau | Frau Cornelia Arend | Tel.: 06051 / 826-202 | Email: [karriere@bauerhin.com](mailto:karriere@bauerhin.com) | [www.bauerhin.com](http://www.bauerhin.com)**

**Weitere offene Stellen finden Sie unter [www.bauerhin.com](http://www.bauerhin.com)**



## STELLENANGEBOTE



Die Stadt Dreieich (ca. 45.000 Einwohner), Kreis Offenbach, sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine\*n

### Sportkoordinator\*in (w/m/d)

Weitere Informationen finden Sie im Internet unter

[www.dreieich.de](http://www.dreieich.de)

unter dem Navigationspunkt Karriere

oder Sie nutzen bequem den QR-Code



Die Stadt Heusenstamm sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt im Fachdienst Sicherheit und Ordnung

### zwei Ordnungspolizeibeamt\*innen (m/w/d) mit großem Sonderlehrgang von ca. 258 Unterrichts-/Praxisstunden

– unbefristet und in Vollzeit (39 Stunden/Woche) –  
(Stellennummer: 31-42-2022)

Die Stadt Heusenstamm ist eine von 13 kreisangehörigen Städten und Gemeinden des Landkreises Offenbach und hat ca. 19.000 Einwohner\*innen.

Es erwarten Sie abwechslungsreiche und vielseitige Tätigkeiten im gesamten Stadtgebiet. Dazu gehören u.a. das Erteilen von mündlichen und schriftlichen Verwarnungen, sowie die Auskunftserteilung an Bürgerinnen und Bürger. Die Korrespondenz mit anderen Dienststellen, Behörden und Organisationseinheiten findet sowohl im Innen- wie auch im Außendienst statt.

Die vollständige Stellenausschreibung mit einem kompletten Tätigkeits- und Anforderungsprofil sowie weitere Informationen zur Stadt Heusenstamm finden Sie auf unserer Homepage unter [www.heusenstamm.de](http://www.heusenstamm.de)

Für Rückfragen steht Ihnen die Sachgebietsleitung der Ordnungspolizei, Frau Yvonne Conte, gerne telefonisch unter 06104/607-1139 zur Verfügung. Wenn Sie unser Team der Ordnungspolizei verstärken möchten, dann bewerben Sie sich bis zum **22.08.2022** mit Ihren aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen per E-Mail und unter Angabe der oben genannten Stellennummer beim Magistrat der Stadt Heusenstamm.

[bewerbung@heusenstamm.de](mailto:bewerbung@heusenstamm.de)

Hinweis: Bitte senden Sie Ihre Bewerbungsunterlagen im Anhang ausschließlich als eine einzige PDF-Datei, die eine Größe von maximal 10 MB aufweist. Aus verwaltungstechnischen Gründen sehen wir uns nicht in der Lage, andere Formate zu bearbeiten.

## STELLENGESUCHE

Erledige Gartenarbeiten, Bäume fällen und Hecke schneiden, schnell und preiswert ☎ 0178 / 8 22 29 89

**Firma hat noch Kapazitäten frei!**  
Wir führen Pflaster-, Abbruch-, Gartenarbeiten und Poolbau sauber und zuverlässig für Sie durch. Auch Steinreinigung. ☎ 0178 - 4 94 43 07

**Gartenarbeiten** Biete Gartenarbeiten an Hecken schneiden Bäume fällen Senkrecht jäten Rasenmähen preiswert mit Entsorgung Tel: 015730063916

**Frau m. Fachkenntn. verrichtet** Ihren Einkauf, Gartenarbeit, Fensterrein., Malerarb., regeln Grundreinigung. Tel. 0151 20772776

**Su. Arbeit als Haushaltshilfe** im Raum HU-Steinheim oder Klein-Auheim, langj. Erfahrung vorhanden, deutschsprachig, T. 0179 / 5163972

**Biete Betreuung** in Hanau, Bruchköbel und Umgebung für Senioren an, Einkaufen, Kochen usw. Tel. 0162 - 291 20 22.

**Deutsche Frau, sucht Putzstelle** wöchentlich für 3 Stunden, in Rodgau, Ober-Roden, Waldacker, Dietzenbach. ☎ 0170 / 41 92 882

**Privat-Chauffeur** zertifiziert erfahren - startklar! Tel. 0160 7075866

**A-Z-Handwerksmeister** Entrümpelg./Renovierung/Küche Rolladen/Tore/Dachfenster/Glas Tel. 0160 7075866

**Erfahrene Pflegerin**, auch Haushaltsarb., Kochen, su. nach Todesfall, neuen Tätigkeitsbereich in Langen, auf Lohnsteuervorteil. Ehrlichkeit und Zuverlässigkeit ebenso selbstverständlich wie Impfung. Beste Referenzen. Tel. 0152 13902674

**Ich übernehme Ihre komplette** Gartenarbeit, z.B. Hecken schneiden, Bäume fällen, etc... ☎ 0174/3512940

**Spanischer**, handwerklich begabter Maler und Restaurierer sucht Arbeit. Tel. 0157 53893059

**Streichen, tapezieren, spachteln, verputzen, Trockenbau, Fliesen und Laminat** ☎ 0152 38244377

**Gärtner sucht privat Arbeit:** Setze Zäune, allg. Gartenarbeit, Laub fegen, Baum fällen, Hausmeistertätigkeiten, Winterdienst, Kreis OF. ☎ 0157 / 87 24 71 56

# MEGA AUTOANZEIGEN MARKT



## KFZ-VERKÄUFE

### AUDI

**AUDI A 3 Ambiente Sportback 1.2 TFSI** 81KW(110)KW(PS) 6-Gang schwarz metallic Lederlenkrad, Außenspiegel beheizbar u. anklappbar unfallfrei, Scheckheft gepflegt, Zulassung 10.11.2014, 72200 km, TÜV 2023 15.500 € VB Tel. 06106/14040

### BMW

**BMW 318i Kompakt**, Bj. 2002, Fb. grau/grün-met., 1. Hd., sehr gepf., Gawa, 103 Tkm, TÜV 09/23, Sitzhg., Alu's, 6x Airb. uvm., VB 4500,-€, Tel. 06108 799258 o. 01577 319944

### MERCEDES

**Mercedes A190**, silber, Bj. 10/01, Autom., Klima, 4türig, TÜV 10/22, 215.400 km, v. priv., Pr. VHS. Tel. 06102 33755

### WOHNMOBILE

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen** 03944 - 36160 [www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de) Fa.

### ERSATZTEILE UND ZUBEHÖR

**3er BMW Winterkomplettreder** 16 Zoll 390 V-Speiche RDC silber, Continental 205/60 R16 92H, 6 mm Profiltiefe, Runflat. VB Euro 200,00 ☎ 0163 / 73 98 752

**4 Goodyear, Sommerreifen SUV 235/45 R20 100V DOT 21** - wenig gefahren - VB € 115,-/Stck. Tel. 0171-8253075

## ANKÄUFE - PKW

**KFZ ANKAUF!** Kaufe jedes PKW, BUSSE, WOHNMOBILE, JEEPS, jede Marke, jedes Alter. Sofort Bargeld, Alles anbieten. Tel. 06157/8085654

**Ankauf von PKW's** - freundlich und zuverlässig.  
**Z. Berger Automobile**  
63110 Rodgau  
Sofortige Abmeldung mit Nachweis. Wir kommen auch gerne zu Ihnen.  
Telefon 0178 - 848 76 87

**KAUFE ALLE AUTOS, SOFORT BAR, PKW, BUSSE, WOWA, WOMO, AUCH MIT MÄNGEL, ALLES ANBIETEN** 0173/3087449

**Barankauf** von Gebrauchtwagen aller Art, Wohnwagen, Motorrollern - auch Diesel - sofort Bargeld u. Abmeldung. ☎ 06103 96 09 30 o. 0163 - 2 48 83 18

**Wir kaufen Fahrzeuge, PKW, LKW, Busse, Wohnmob. aller Art, jeder Zustand. Telefon** 06258/5089921 o. 0174/1870081

**Honda DAX/Monkey, Kreidler, Hercules, Garelli Vespa usw., alte Mokicks/ KKR gesucht. Jeder Zust. u. Teile.** ☎ 06103/2704609 o. 0151/2269888

**Bar-Ankauf von PKW's, LKW's und Bussen auch mit Motorschaden + ohne TÜV, Ankauf von Abwrack-Fahrzeugen.** OF, ☎ 0171 - 54 17 519

**Kaufe PKW, Busse, Geländewagen, Wohnmobile, Traktoren, in jedem Zustand, alles anbieten** Tel.: 0174/ 600 46 73

**Familie sucht Wohnwagen od. Wohnmobil.** Tel. 0163 - 2477252.

## Zusteller

(w/m/d) ab 13 Jahren

Finanzspritze gesucht? Dann komm in unser Team!

### Unser Angebot:

- Nebenbeschäftigung in Deiner Wohnortnähe
- guter Stundenlohn
- bezahlter Urlaub
- Regelmäßige und pünktliche Bezahlung
- Arbeitsmittel werden gestellt

☎ [derbringer.info](http://derbringer.info) ☎ 0151 46469955 ☎ 069 85 00 84 43

Jetzt bewerben:

**Losstarten, zustellen, Wünsche erfüllen!**

MEDIENGRUPPE  
OFFENBACH-POST  
[www.op-online.de](http://www.op-online.de)

EXTRA  
TIPP

FRANKFURTER  
WOCHENBLATT

TAUNUS  
WOCHENBLICK

HANAUER  
WOCHENPOST

Heimatbote  
Oberhessen

StadtPost



# MEGA PRIVATE KLEINANZEIGEN MARKT

## VERKAUF

## BEKLEIDUNG

**Damenkleidung**, sehr gut erhalten für kleines Geld in 63450 Hanau abzugeben. Kleider, Kostüme, Hosenanzüge, Blusen, Pullis, Größe 36-40, Schuhe 38/39. Tel. 0176-50049346

## HOBBY/FREIZEIT/SPORT

**Herrenrad, Kolbe Sport**, silber, 26", Bj. 03/80, 7 Gang, sehr gut erhalten und fahrbereit, Kaufbeleg vorh., einschl. Helm, 100 €. Tel. 0171 8304042

**Doppelkopfspieler gesucht:** Wir würden gerne eine Doppelkopfrunde ins Leben rufen, im Raum Dreieich, Tel. 0151 289942852

## INNENEINRICHTUNG

**Gästebett mit Matratze**, zusammenklappbar, einmal gebraucht, 170 x 80 cm, Preis: 70,- €. Tel. 06181 - 53140.

## SONSTIGES

**LCD Fernseher**, 32 Zoll, Panasonic, 7 Wo. alt, NP 360 €, VB 180 €. Spiegelreflexkamera Yashica, ca. 25 J. alt, 150 €. Tel. 06108 76387

## UNTERHALTUNGSELEKTRONIK

**Anlage** - Verstärker, älter, topfit, Radio-/ CD-/ u. Plattenspieler, 8 J. alt, Lautsprecher außerh., für 120 € zu verk., Tel. 06181 46790

## ANKAUF

**Sofortkauf!!!**  
**Ankauf von Alt- und Bruchgold, Zahngold, Pelze aller Art, Zinn, Puppen, Krüge, Orden, Bleikristall, Bilder, Perücken, Ferngläser, Modeschmuck, Silber, Silberbesteck, Goldschmuck, Münzen, Bernsteinschmuck, Teppiche, Gläser, Handtaschen, Nähmaschinen, Porzellan, Uhren, Möbel, Gardinen, Gobel, Spielzeuge, Eisenbahn, Steifbären, Postkarten und alte Garderoben. Komplette Nachlässe, Kostenlose Beratung u. Anfahrt sowie Werterschätzung. Zahle Höchstpreise! 100% seriös u. diskret. Barabwicklung vor Ort. Umkreis 100 KM Tägl. 07.00 - 21.00 Uhr. ☎ 069-97696592**

**Kaufe bei Barzahlung** Briefmarken BRD, DDR, Österreich, auch Übersee. Auch ganze Sammlungen, alte Geldscheine, Medaillen, Münzen aller Art u. alte Bücher **06074-46201**

Jede Woche über 600.000 Leskontakte!

Telefon: 06181 2903-555 - E-Mail: anzeigen@hanauer.de - Internet: www.hanauer.de/anzeigen

## VERSCHIEDENES

### Baumfällung, Gartenpflege

Telefon 0173/8842112

**Kleines Transportunternehmen mit Kühltransporter bis 3,5 Tonnen sucht noch Aufträge im Rhein/Main Gebiet. Bitte schreiben Sie mir unter: Dieter@familie-gerbig.de**

## BEKANNTSCHAFTEN

### Neuer Bekanntenkreis gesucht

Wir, ein Ehepaar Anf. 60, suchen Gleichgesinnte zwischen 50 und 65 Jahren im Großraum Seligenstadt zum Wandern, Radeln, Feste feiern, Ausflüge unternehmen. Wir freuen uns auf eure Nachricht: **bekanntenkreis@t-online.de**

**Sie 69, verw.** möchte die schönen Dinge des Lebens gemeinsam erleben. Lachen, Kultur, Reisen, Essen gehen. BMB. **Zuschriften bitte unter Chiffre Z2304572**

**Witwe, 71 J., sucht neuen Bekanntenkr.** f. Freizeitaktivitäten (Theater, Essen gehen, Biergart. usw.). Chiffre Z 2304574

## SIE SUCHT IHN

**Weiblich, 82 Jahre.** Einen schönen guten Morgen, mein Name ist **BRUNHILDE** und ich suche einen Partner für gemeinsame Unternehmungen, zum Spaziergehen, Kaffeetrinken und vielleicht mal für einen Museums- oder Theaterbesuch oder so. Ich bin verwitwet und sehr einsam und würde gerne mein Vertrauen und meine Liebe einem netten Herrn schenken. Ich bin eine patente, gepflegte u. häusl. Frau, die als Witwe die Einsamkeit nur schwer erträgt. Ich singe im Chor, mag Musik von Jazz bis Klassik. Ich habe meinen verstorbenen Mann bis zuletzt gepflegt u. wäre fürsorglich in guten wie auch in schlechten Zeiten auch für Sie immer da. **Erbitten Ihren baldigen Anruf: handy pv 01520 - 7866545. Ihnen einen schönen Tag.**

**GISELA, 65 J verwitwet. Doktorin der Informatik**, kann Dir also immer Deine Lieblingssendung aufnehmen und das Handy updaten ... grins. Aber im Ernst, ich habe den Glauben an die Liebe noch nicht (ganz) verloren und wünsche mir, den Richtigen zu finden bzw. von ihm gefunden zu werden, um mit ihm das Leben in all seinen Facetten wieder so richtig genießen zu können. Bin kerngesund, eine natürliche, feine Frau in normalen finanz. Verhältnissen, suche also keinen Versorger, sondern einen Partner. Ich bin eine etwas ruhige, treue Frau hier aus der Umgebung, die Liebe geben möchte, die romantisch, sensibel u. liebevoll ist ... jetzt liegt es bei Ihnen. **Bitte rufen Sie gleich an, pv handy 0152-38834050, oder eine E-Mail an: Gisela63@wz-mail.de. Es wird unser Start in ein neues Leben.**

## UM DEN VOLLEN WERT DES GLÜCKS ZU ERFAHREN, BRAUCHEN WIR JEMANDEN, UM ES ZU TEILEN

**LAURA, 71 J**, verwitwet, früher in der Pflege tätig, jetzt Rentnerin. Ich bin eine natürliche, glaube ganz attraktive, schicke Frau, frisch, offen, fröhlich, kompromissbereit u. unkompliziert. Habe ein Haus hier in der Gegend und könnte Dich jederzeit mit meinem Auto besuchen kommen. Ich koche, backe und stricke sehr gerne, bin bodenständig, natürlich + ehrlich. Du solltest: einfühlsam und ganz normal und einfach der „Für mich da sein“-Typ sein. Wenn wir uns treffen, werde ich Dir mit offenem Herzen entgegen treten in der Hoffnung, dass wir beide ein Leben lang zusammenbleiben. Ihr Alter ist mir nicht wichtig. **Gib uns über pv die Chance zur Liebe und dass wir immer füreinander da sind. Bitte rufe an: handy 0172 - 3712035, auch am Wochenende.**

**Hübsche, schlanke, pension. Witwe**, ohne Kinder, sucht den gepfl. Herren für gemeinschaftl. Unternehmungen, Konzerte, Reisen, gepfl. Essen mit netten Gesprächen. **Chiffre Z 2304576**

## MANCHMAL BIN ICH INTELLIGENT UND KANN TIEFSINNIGE GESPRÄCHE FÜHREN UND MANCHMAL WIEGE ICH MEHL AB, WÄHREND DER VENTILATOR LÄUFT.

**BRIGITTE 59 J und 1.68 m groß** und alleinst. Ich bin eine sehr schöne, anfangs etwas schüchterne, sportliche Frau, gehe gerne mal ins Fitness-Center oder reite mit meinem Pferd aus. Ich gebe auch Reitstunden, falls Du Pferde magst. Ein gemütlicher Abend zu Hause ist aber auch nicht zu verachten. Allgemein bin ich ein sehr fröhlicher Mensch und lache sehr gerne. Vor allem auch über mich selbst... Einen grünen Daumen habe ich leider nicht, versuche mich aber derzeit an zwei Tomatenpflanzen. Im Moment sieht es noch sehr gut aus und es scheint nicht so zu sein, dass sie die nächste Zeit sterben. Habe dunkle Haare, blaugraue Augen und arbeite als Arzthelferin. Ich suche über pv einen ehrlichen, treuen, normalen Mann. **Ich möchte beim ersten Rendezvous ganz in dein Herz tauchen und deshalb rufe an, Tel. 01522 - 6954734 od. Mail an: Brigitte2020@inserat-wz.de**

## WENN NICHT JETZT - WANN DANN ? ... SEIN HERZ UND LIEBE VERSCHENKEN!

**Ich heiße DORIS, bin 77 Jahre jung und Witwe**, aber kein Omatyp, sportlich, schlank und für alles aufgeschlossen. Ich mache gerne Gymnastik, um mich fit zu halten, + ich male und zeichne sehr gut. Ich bin fröhlich u. habe das unbeschwerter Herz eines Teenagers. Bin nicht ortsgelassen - wo mein Herz ist, bin ich zu Hause, und bei kleinen Wehwechen bin ich für Sie da. **Wenn Sie im Herzen jung sind u. die Liebe, Zärtlichkeit u. das Umsorgtwerden durch eine attraktive, charmante Frau genießen möchten, ist Ihr Anruf unsere Chance, Tel. pv: 0172 - 3707138, auch Sa. und So.**

## ER SUCHT SIE

**Er, 65, sucht tolerante Sie** für erotischen, vorerst verbalen telefonischen Gedankenaustausch. KFI, diskret. Tel. 01520 - 1016814.

**Er sucht Sie, 58 - J., 1,78 - g.** Muslime-Deutsche Tel. 0160 7075866

**Doktor WOLFRAM, 66 J, verwitwet Dipl.-Chemiker/Privatier** mit Zeit und tollen Ideen für uns. Ich wirke wesentlich jünger, bin schlank, mag Fitness-Sport in jeder Art und trage lieber sportlich-legere Kleidung als Anzug und Krawatte, gehe gerne gut essen und bevorzuge eher Individual- als Pauschalreisen. Möchtest du dich auch in die wunderschöne „LIEBE“ stürzen, in „UNSERE ZUKUNFT“? Ich habe mehr zu geben als zu nehmen. Mein Glück wird umso größer, wenn ich es teilen darf, und dafür suche ich mein passendes Gegenstück! **Haben Sie Mut zu einem Neuanfang. Rufen Sie bitte an, ich werde Sie überraschen. handy pv 0151 - 56196728.**

**Renter 81 Jahre**, 1,71m, NR, mobil, sucht nette anpassungsfähige liebe Frau zw. 60 - 70 Jahren, NR, im Raum Offenbach, für eine dauerhafte Beziehung sowie gemeinsame Unternehmungen, Garten ist vorhanden, Bitte nur ernst gemeinte Zuschriften. Chiffre Z 2304573

**FRANK-JOSEF, 83 Jahre jung, Rentner**, früher Betriebswirt und bin 180 cm groß und wiege 89 kg. Bin jung und kein bisschen weiser, aber voller Witz, Lachen, topgesund und vital. Ich bin jetzt in einem Alter, in dem mein Kopf immer noch denkt, ich bin 29. Mein Humor denkt, ich bin 12. Während mein Körper mich die meiste Zeit fragt, ob ich sicher bin, dass ich noch lebe... Scherz. Bin ein verständnisvoller, dynamischer Mann. Ich möchte für Sie da sein, mit Ihnen lachen, träumen, weiß gar nicht, wo die Jahre geblieben sind. Habe schönes Haus hier in der Gegend, das Ihnen gastlich offen steht. Das Glück einer Partnerschaft erleben zu dürfen! **Haben Sie Mut, lassen Sie uns einen Spaziergang machen und uns ganz langsam kennenlernen, auch gerne in getrennten Wohnungen. Ich freue mich auf Ihren Anruf unter Tel.pv: 0170 - 6113731.**

**LEOPOLD, 77 Jahre, 182 cm. Dipl.-Ingenieur/Pensionär.** Die ganze Zeit sagt mein Bauchgefühl, ich soll auch mal eine Anzeige aufgeben. Das soll nun mein Kopf umsetzen. Na, mal sehen, wie der sich anstellt. Ich bin ein zuverlässiger, geradliniger Mann, auf den immer Verlass ist und der für Dich eine starke Schulter zum Anlehnen hat. Wichtig ist mir Vertrauen und vor allem das „WIR-GEFÜHL“. Mein Lebensweg hat mich auch dazu geführt, dass ich nun alleine durch die Welt gehe. Da ich und mein Bauch mit diesem Lebensumstand überhaupt nicht einverstanden sind, meine pv Anzeige. Ich hoffe, mein Kopf konnte genügend Gefühl von meinem Bauch in die Zellen bringen. **Somit freue ich mich über einen Anruf von Dir, Tel. 0151 - 59897641, od. E-Mail an: Leopold@inserat-wz.de**

Die Idylle in Swinemünde, der größten Stadt Usedom, wusste bereits Theodor Fontane zu schätzen. Hier erwartet Sie eine malerische Landschaft, die zu ausgiebigen Strandspaziergängen einlädt. Europas längste Strandpromenade verbindet auf Deutschlands zweitgrößter Insel die Usedomer Kaiserbäder mit der polnischen Hafenstadt Swinemünde/Swinoujście. Am Ende der Promenade liegt im Bäderviertel von Swinemünde das 2017 eröffnete moderne Radisson Resort. Ein idealer Ausgangspunkt für Ausflüge zu den Kaiserbädern Usedom, zur Nachbarinsel Wollin, nach Stettin, Greifswald und ins beschauliche Hinterland.

### Reiseverlauf:

- Tag:** Flug von Frankfurt nach Heringsdorf/Usedom.
- Tag:** Ausflüge Swinemünde & Usedom Kaiserbäder Ahlbeck, Heringsdorf und Bansin. Nachmittag zur freien Verfügung.
- Tag:** Tagesausflug Peenemünde, Zinnowitz und Wasserschloss Mellenthin im beschaulichen Hinterland der Insel.
- Tag:** Tagesausflug zur Nachbarinsel Wollin mit Nationalpark und Seebad Misdroy.
- Tag:** Zur freien Verfügung.
- Tag:** Tagesausflug nach Stettin/Szczecin.
- Tag:** Tagesausflug nach Greifswald.
- Tag:** Rückflug nach Frankfurt.

**INKLUSIVE:**  
Umfangreiches  
Ausflugs-  
programm!

# Usedom

**8-tägige Reise mit Lufthansa ab/an Frankfurt**

**17. - 24.09. und 15. - 22.10.2022**

## Leistungen & Preise

### Eingeschlossene Leistungen u. a.:

- Lufthansa/Flüge ab/an Frankfurt nach Heringsdorf/Usedom in der Economy Class
- Flughafensteuern & Sicherheitsgebühren
- Transfers Flughafen - Hotel - Flughafen
- 7 UN im 5\*-Hotel Radisson Blu Resort Swinemünde in Superior-Zimmern mit HP
- Ausflüge & Besichtigungen lt. Programm
- Örtliche Deutsch sprechende Reiseleitung

### Reisepreise pro Person:

- 1.399,- €** im DZ (15.10.2022)
- 1.499,- €** im DZ (17.09.2022)
- 395,- €** Einzelzimmerzuschlag
- Mindestteilnehmerzahl: 20 Personen

### Reiseveranstalter:

**wtt** Rhein-Kurier GmbH, Koblenz

# HanauerAnzeiger

☎ 06181/2903 - 233 · Montag bis Freitag 09:00-17:00 Uhr · 📧 [reisen.hanauer.de](mailto:reisen.hanauer.de) · 📧 [reisen@hanauer.de](mailto:reisen@hanauer.de)

## Information und Buchung:



